

¡ATENCIÓN!
¡AMA DE CASA!
 ESTABLECIMIENTOS BUTANO
 PLAZA DEL CALLAO, 22
 EN SU OPERACION EMPRESA
 LE OFRECE: Altas de Butano, cocina a elegir entre las mejores marcas. Todo ello en plazos desde 33 pesetas semanales, y le asegura: instalación inmediata, con años de experiencia, garantía en sus aparatos, rapidez en el servicio.
EL FERROL
 TELEFONO 352172

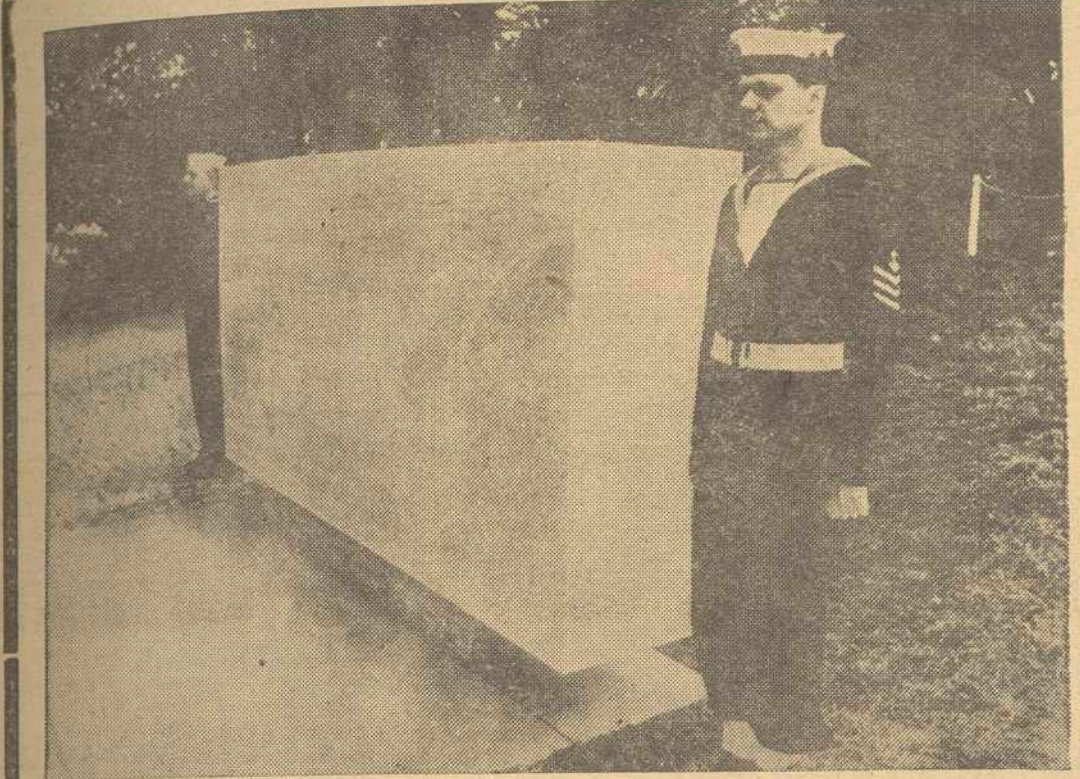
EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA
 Fundado en el año 1878

PRECIO: 2'00 PESETAS
 Martes, 18 de Mayo de 1965

EL FERROL DEL CAUDILLO | GENERAL FRANCO, 152 | AÑO LXXXVII | DEPOSITO LEGAL - C 7-195 | NÚMERO 29.489 | SAN JAGO | PREGUNTARIO, 29 | TEL. 581427 y 581227

MONUMENTO A KENNEDY, EN INGLATERRA



Con asistencia de la Reina Isabel, se celebró la inauguración de un monumento al Presidente Kennedy, instalado en la localidad de Runnymede, en Surrey (Inglaterra). En la foto, la parte central del monumento, una gran piedra de siete toneladas de peso. Dos marineros de la Flota británica montan guardia a cada lado. (FOTO FIEL)

Feroz batalla, en Santo Domingo, entre las fuerzas de los dos Gobiernos rivales

El fuego impidió el salvamento de 60 personas refugiadas en una iglesia

SANTO DOMINGO, 17.— El fuego de los francotiradores ha impedido el salvamento de sesenta personas que quedaron aisladas en una iglesia, durante una feroz batalla sostenida por las fuerzas de los dos Gobiernos rivales.

Los refugiados en el templo —la iglesia de San Andrés, del norte de la ciudad— son nativos de las Indias Orientales, residentes en Santo Domingo desde hace tiempo.

No ha habido heridos entre los miembros del equipo de rescate, pero no se ha indicado si se realizarán otros intentos. Se cree, sin embargo, que los cercados tratarán de alcanzar el corredor internacional a pie, si cesa el fuego de los

tiradores emboscados. Entre ellos hay mujeres y niños.

El encargado de Negocios Británicos, Balfour Campbell, había dicho anteriormente que las fuerzas del "Presidente constitucional" Francisco Caamaño, indicaron que darían un salvoconducto a los refugiados en la iglesia para que pudieran llegar a la zona internacional de seguridad. Pero la lucha ha continuado hoy, convirtiéndose en el peor combate de las dos últimas semanas. Armas antitanques, cañones sin retroceso y ametralladoras han entrado en acción, entablándose luchas casa por casa. (Efe).

Semana de la Unidad, en Santiago de Compostela

DEL 1 AL 6 DE JUNIO

Se está ultimando el programa de la Semana de la Unidad, que, por iniciativa del Emmo. y Rvdmo. Sr. Cardenal Arzobispo de Santiago de Compostela, Dr. Quiroga Palacios, va a celebrarse en la ciudad del Apostol del primero al seis de junio de este Año Santo de la Unidad.

Se prevé la celebración de dos ciclos de conferencias en los mismos días, pero a distintas horas. Unas tendrán lugar en la iglesia de San Martín Pinario y a continuación de ellas se celebrará una paraliturgia, en la que cada día habrá una intención especial de oración: por los que oran en favor de la unidad; por la unión de los católicos; por la unión de los cristianos; por la unión de todos los hombres y por la Iglesia del Silencio. La otra serie de conferencias se celebrará en lugares que oportunamente se determinará.

Han sido invitados para pronunciar conferencias monseñor Guerra Campos, el P. García Garcés, el P. Manuel de Tuya, el P. Francisco Albarracín, el profesor Sánchez Gesteira, el canónigo señor Rey Martínez, don José Luis Díez, don Blas Piñar López y el profesor Sánchez Vaquero, de la Pontificia Universidad de Salamanca.

También hay el propósito de celebrar diversas misas en los ritos orientales, para terminar con un solemne Pontifical el domingo de Pentecostés, en la Catedral, oficiado por un Cardenal Patriarca Oriental.

Con objeto de que tomen parte en esta Semana se han cursado invitaciones a diversos prelados. Entre las contestaciones destaca ya la aceptación en firme de Su Beatitud Eminentísima el Cardenal Sidareus, Patriarca Copto residente en El Cairo.

La Semana de la Unidad ha despertado extraordinario interés en todas partes, porque está muy en la línea del Concilio Vaticano II y totalmente dentro de la intención especial por la que el Prelado de Compostela quiere que recen cuantos peregrinos lleguen este año al Sepulcro del Apóstol: la unión de todos los hombres en la caridad y en el seguimiento de Cristo.

HARTO DEL SISTEMA COMUNISTA SE PASA A OCCIDENTE, EL JEFE DE LA MISION DIPLOMATICA POLACA EN BERLIN

FRANCFORT DEL MAIN (República Federal de Alemania), 17. Se cree que el jefe de la Misión diplomática polaca en el Berlín Oeste, Wladyslaw Tykolinsky, que se ha pasado al Occidente, ha sido trasladado por el Mando del Ejército norteamericano en Alemania a un establecimiento militar radicado en las cercanías de Frankfurt, donde está siendo sometido a interrogatorio.

Wladyslaw Tykolinsky, ministro plenipotenciario de la representación comunista polaca acreditada cerca de los aliados occidentales en la antigua capital germana, solicitó ayer, repentinamente asilo

político a un suboficial de Infantería norteamericano cuando este, franco de servicio, se hallaba de comprar en un economato, según ha referido un portavoz castrense en Frankfurt.

Casi inmediatamente después de haber sido presentado a los superiores del militar citado, Tykolinsky fue enviado a Alemania Occidental. — Efe.

DECLARACIONES DEL REFUGIADO

BERLIN, 17. — El jefe de la Misión militar polaca en el Berlín Occidental, ha declarado que se ha marchado a Occidente porque estaba harto del sistema comunista, se ha dado a conocer hoy.

Declaró también que tenía proyectado marcharse hace tiempo.

De fuente oficial occidental se ha señalado que su huida puede ayudar al descubrimiento de organizaciones de espías comunistas en la Europa Occidental. — Efe.

Se eleva a diez mil el número de muertos por el ciclón, en Pakistán

Agua potable transportada en helicópteros a las zonas afectadas

DACCA, 17. — El número de muertos como consecuencia del ciclón se eleva ya a más de diez mil y según cálculos no oficiales la cifra aumentará a medida que se restablezcan las comunicaciones.

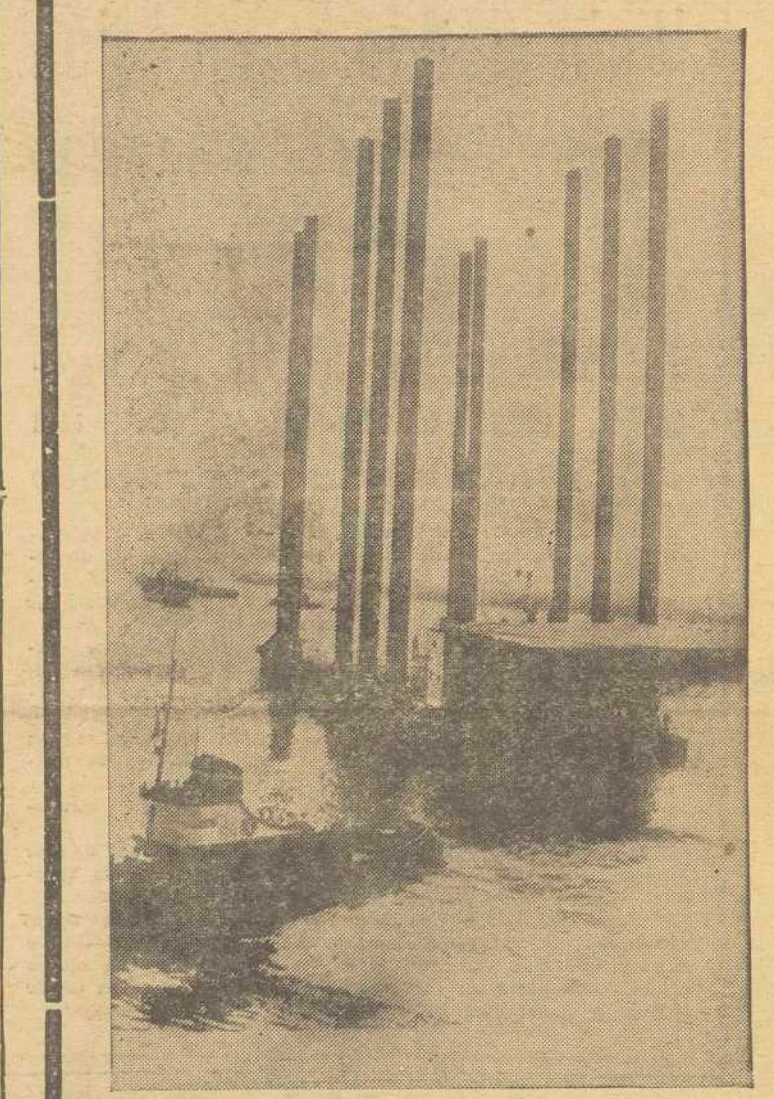
El Gobierno ha revelado que no ha podido aun, después de varios días de intentos, establecer contacto con regiones remotas en el país. — (Efe).

SIN AGUA

KARACHI, 17.— Agua potable está siendo transportada por helicópteros y embarcaciones a diversas zonas de Pakistán oriental donde las altas mareas provocadas por el ciclón ha destruido los depósitos de agua potable.

Cinco millones de personas se han quedado sin hogar y el Secretario General de las Naciones Unidas expresó ayer su profunda tristeza al conocer las noticias del desastre prometiendo al ministro pakistaní de Asuntos Exteriores la ayuda de la organización internacional a los damnificados. — (Efe).

PLATAFORMA PERFORADORA SUBMARINA



Ha llegado a Inglaterra, después de realizar un largo trayecto marítimo, la plataforma perforadora "Sea Gem" que será empleada por la compañía British Petroleum para realizar perforaciones submarinas en el Mar del Norte. La plataforma, que pesa 5.600 toneladas, queda fija en el fondo marino mediante diez grandes "patas" adaptables. En la foto, la vemos en el puerto de Middlesbrough. — (FOTOFIEL)

Violenta explosión en una mina de carbón en Gran Bretaña

Han sido extraídos 28 cadáveres

TONYPANDY - GALES (Gran Bretaña, 17.— Se ha producido una explosión en una mina de carbón de esta localidad y las primeras informaciones recibidas señalan que hay un elevado número de víctimas.

Un portavoz del Consejo Nacional del Carbón ha declarado que la explosión había ocurrido en la explotación minera "Cambrian" en la región de Rhondda, añadiendo que la explosión había sido subterránea y que los equipos de socorro estaban ya trabajando en el interior del pozo, que se encuentra a unos doscientos metros de la superficie.

El accidente ocurrió a la una de la tarde —hora española— aproximadamente y según las noticias conocidas hasta ahora veinte hombres han quedado sepultados pero no existe confirmación oficial de ello.

La mina produce 314.626 toneladas de carbón anuales y emplea 1.272 obreros en trabajo subterráneo y 269 en superficie. — (Efe).

VEINTIOCHO CADAVERES

CARDIFF - GALES, 17.— Han sido retirados veintiocho cadáveres de la mina de carbón galesa donde se registró esta mañana una violenta explosión, según informa la "Press Association", agencia de noticias interiores británicas. — (Efe).

Muerto en accidente de aviación, el Presidente Director de la K. L. M. También perecieron su esposa y dos pilotos

DAVOS (Suiza), 17.— El Presidente Director de la K. L. M., su esposa y dos pilotos, han perecido al estrellarse su avión ligero en un paso montañoso suizo.

Los equipos de salvamento han informado que las cuatro personas que iban a bordo del bimotor "Beechcraft" resultaron muertas, después de que la Real Línea Aérea Holandesa confirmó que su presidente, Horatius Albarda, de 61 años, y su esposa, de 44, se encontraban a bordo del avión que había desaparecido.

Un helicóptero avistó los restos del avión cerca de la cima del paso de Flüela, a una altura de 2.500 metros. El helicóptero descendió para sobrevolar los res-

Indisposición del Sr. Cardenal

A consecuencia de la extraordinaria actividad que viene desarrollando durante esta última temporada, Su Eminencia Reverendísima se sintió indispuerto el domingo, pero afortunadamente se encuentra ya muy mejorado.

Ayer por la tarde, uno de nuestros redactores, se personó en el Palacio Arzobispal para conocer el curso de la dolencia que aqueja a la Eminencia Reverendísima el Cardenal Quiroga Palacios.

El ilustre Purpurado pasó normalmente el día, sin complicación alguna.

Hacemos votos por el rápido y total restablecimiento del amantísimo Cardenal compostelano.

Kruschew, atacado por «Pravda»

MOSCU, 17. — El diario "Pravda" órgano del partido comunista soviético, lanza hoy un ataque indirecto contra Nikita Kruschew, al señalar que "será un grave error" considerar como principal tarea del comunismo seguir una política de "estómagos satisfechos".

ESPEJO CONCAVO

* Ladrón disfrazado

ROMA, 17. — Un ladrón, disfrazado de fraile, se cree que fue quien robó ayer una pequeña pintura, de Jan Van Scorel, valorada en ochenta millones de liras, de un palacio de Roma, colocando en su lugar una copia del cuadro. El citado "fraile falso" acudió ayer, entre otras numerosas personas, al palacio de la princesa Orietta Doria, donde se exhibe una de las más valiosas colecciones de pintura de la Ciudad Eterna. — Efe.

* Los novios suman 181 años...

SANTIAGO (Chile), 17. — Han contraído matrimonio José C. Baeza Reyes y la señorita Zulema Romero Campos. El novio cuenta ciento un años de edad y ella, ochenta. La ceremonia religiosa de la Misa de velaciones que ha seguido al acto del matrimonio civil celebrado hace una semana, tuvo que aplazarse hasta hoy a causa de un agudo ataque de reumatismo que sufrió la desposada. — Efe.

Viajó metido en un cajón desde Sydney (Australia) a los Angeles

Fue hallado por la Policía agotado, deshidratado y con un brazo totalmente entumecido

LOS ANGELES (California), 17. — Agotado, deshidratado y con un brazo totalmente entumecido, ha sido descubierto un joven polizón aéreo que acababa de viajar de Australia a Los Angeles oculto y encerrado en un cajón de embalaje ubicado en la sentina de un avión a reacción. Se trata de un muchacho de nacionalidad británica, llamado Brian Robson, vecino de la ciudad galesa de Cardiff, que ha confesado a los agentes de la policía, que le detuvieron, que pretendía regresar a su patria. La Jefatura de Policía de Los Angeles, ha dado cuenta de que Robson hizo la travesía de Sydney a esa ciudad californiana en total veintinueve horas de vuelo en un envase de madera, de forma cúbica, de 76x66x96 centímetros. El polizón fue llevado por la policía a un hospital de Los Angeles, donde ha quedado recluso, a disposición de la autoridad cuando se reponga de la deshidratación que padece. Se le descubrió porque los empleados de tierra de uno de los aeródromos de Los Angeles, en el que aterrizó el aparato de la empresa "Pan American Airways", en cuya sentina estaba oculto, sospecharon al observar "algo raro" en el cajón donde Robson se había escondido. — (Efe).

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

EN la Cabana se alquila bajo y primer piso chalet, con agua corriente. Informes: Ricardo Piñón. Teléfono 35-18-57. Ferrol.

COMPRA-VENTA

COMPRO todo mueble, ropas, canchales. 142. Teléfono 35-506. Ferrol.

VENDO local para negocio, 150 metros con patio 130 metros, en la mejor salida de Santiago a un kilómetro. Para informes: Correo.

POR no poder atenderla su dueño, vende farmacia próxima a Silleda. Razón: Preguntoiro, 29-2.º Santiago.

DEMANDAS

SE necesita chica para pasar tres meses en Puente deume, para cuidar niños. Razón: Rosaleda, 17. Santiago.

FINCAS

VENDESE finca de recreo libre, ocho hectáreas, frutales, frutales, frutales.

tales. Informes Agencia Roca. Ferrol.

VENDESE bajo libre calle Calvo Sotelo. Informes Agencia Roca. Ferrol.

VENDESE dos casas con una extensión de terreno de diez hectáreas, libre. Informes. Agencia Roca. Ferrol.

VENDESE lugar acasado 200 hectáreas de tierra. Informes Agencia Roca. Ferrol.

VENDESE casa cuatro plantas construcción moderna. Informes Agencia Roca. Ferrol.

VENDESE ático libre muy céntrico. Informes Agencia Roca. Ferrol.

¿QUIERE vender su casa? Roca, seriedad, garantía. Solamente Agencia Roca. Ferrol.

VENDO casa Canalejas, 169, llave en mano. Telf. 35-15-61. Ferrol.

VENDO finca con casa tres plantas calle Carlos III, con solar frente Campo Batallones. Informes Carlos III, 8 bajo. Ferrol.

SE vende piso y bajo comercial, ac-

jido al grupo primario, muy céntrico. Informes: Entremuros 16-2.º Santiago.

VENDESE casa libre, Roca, Bar Roca, 3.º Santiago.

PERDIDAS

PERDIDA, maquilina. Reloj Omega de señora, trayecto. Iglesia del Pilar, General Pardiñas, Doctor Teijeiro. Ruega-se devolución en Doctor Teijeiro número 21-2.º. Teléfono 58-31-41. Gratificarán.

TRASPASOS

TRASPASO paquetería-mercadería, situación excelente. Informes: Rúa Nueva, 22. Santiago.

SE traspasa local comercial 400 metros cuadrados, centro Ferrol. Informes: Concepción Arenal, 5.º Ferrol.

En calle comercial traspaso local de negocio. Razón. Preguntoiro, 5.º Santiago.

TRASPASO dos bodegones en sitio céntrico. Informes Agencia Roca. Ferrol.

REPUBLICA DOMINICANA

Mensaje de PABLO VI al Nuncio en Santo Domingo

PIDE QUE SE RECURRA A TODOS LOS MEDIOS "PARA RESTAURAR LA UNIDAD, LA PAZ Y LA COLABORACION INTERNA"

SANTO DOMINGO, 17. — Un fuerte tiroteo se ha iniciado de nuevo al amanecer después de una noche tranquila. Un oficial de enlace de las fuerzas rebeldes ha acusado a las tropas de la Junta de hacer fuego contra los elementos dedicados a la entrega de alimentos, con intención de provocar el hambre y conseguir así la rendición de sus adversarios.

Iguales de fuente de los rebeldes se dice que sus fuerzas habían hecho retroceder a los de la Junta durante la noche, algo más de kilómetro y medio. Del mismo origen se informa que ha habido muertos y heridos por ambas partes, pero no se facilitan cifras. Mientras tanto, los miembros de un equipo de la Organización de Estados Americanos, que realizan gestiones para conseguir la solución de la crisis, tratan de entrevistarse con el jefe de la Junta general Imbert Barrera. El general indio, Indar Ritz Rikhye —asesor militar del Secretario de las Naciones Unidas— piensa visitar al jefe rebelde Areaz.

Su Santidad el Papa Pablo VI ha enviado un mensaje al Nuncio de Santo Domingo, pidiendo con urgencia que se recurra a todos los medios para restaurar la unidad, la paz y la colaboración interna. El mayor secreto rodea a las gestiones realizadas por un equipo de cuatro personas, enviado por el Presidente Johnson. (Efe).

MISION DE CUATRO MIEMBROS ENVIADA A SANTO DOMINGO

SANTO DOMINGO, 17. — La misión de cuatro miembros, enviada por el Presidente Johnson, está intentando poner de acuerdo a los dirigentes de la Junta civil-militar dominicana y a los rebeldes.

Argelia renuncia a la ayuda alemana PARA PERMANECER AL LADO DE SUS HERMANOS DE PALESTINA

ARGEL, 17. — El Presidente Ben Bella ha declarado que se ha visto obligado a renunciar a la ayuda alemana para reconstruir el puerto de Annaba —Bona— que resultó devastado por la explosión de un buque egipcio cargado de armas, en julio del pasado año.

Ben Bella pronunció un discurso en el que dijo que Argelia había aceptado tal ayuda pero que "la presente situación nos obliga a abandonar esa idea a fin de permanecer al lado de nuestros hermanos de Palestina".

Como se recordará, Argelia ha roto sus relaciones diplomáticas con Alemania por el establecimiento de relaciones entre Alemania e Israel. —Efe.

Un cocodrilo de cinco metros, muerto de cien disparos

PORT MORESEY, NUEVA GUINEA AUSTRALIANA, 17. — Luego de un prolongado combate, dos expertos cazadores de Sydney, llamados Ray Whitehouse y Herbie Sweighofer, lograron abatir a un enorme cocodrilo de cinco metros de longitud desde el morro a la punta de la cola. El saurio, al que se le dio muerte después de hacerle más de cien disparos de rifle, tenía aterrorizada a toda una comarca. Entre sus últimas víctimas se contaban a un niño, una muchacha indígena y un hombre maduro, además de infinidad de animales domésticos. (Efe).

"constitucionalistas" del coronel Caamaño, para que formen un nuevo Gobierno de coalición, según señalan fuentes bien informadas. El más absoluto secreto rodea a estas discusiones, que están siendo llevadas a cabo por la misión

Fraga Iribarne, recibido por el Presidente de la República Iraquí

BAGDAD, 17. — El domingo por la mañana, la Misión española que preside el ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, visitó el Ministerio de Orientación Cultural del Iraq, donde estudió con el Ministro en funciones cuestiones técnicas de Información y Turismo. A continuación, el Ministro español celebró una audiencia con el Presidente de la República Mariscal Arif, y seguidamente visitó al primer ministro, Tuher Kyehya. En esta entrevista se puso de relieve la amistad de los dirigentes y del pueblo del Iraq hacia España. El primer ministro iraquí manifestó un gran interés por un intercambio de experiencias en diversos campos de la información y destacó la importancia que todo el mundo árabe otorga al desarrollo español y a la que denominó ejemplar organización para la atracción del turismo.

Después de un amplio recorrido por la Ciudad Universitaria de Bagdad, el Ministro español se entrevistó con el Ministro de Asuntos Exteriores del Iraq, Nají Talah, con quien intercambiaron documentos de ratificación de los tratados de Comercio y de Turismo, que habían sido firmados por los dos países en Madrid el 23 de enero pasado. Ambos ministros pasaron revista a diversas cuestiones políticas y económicas de las relaciones entre ambos países. A mediodía, el Director general de Radio y Televisión del Iraq ofreció una comida típica al ministro de Información, señor Fraga Iribarne, y sus acompañantes junto a las ruinas de Tesiphon. (Efe).

DAMASCO, 17. — El ministro español de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, ha celebrado una serie de conferencias en el segundo día de su visita al Iraq, con los altos funcionarios del Gobierno iraquí, así como con el Presidente Abdel Salam Aref.

Manifiesto que había hecho entrega al Presidente Aref de un mensaje verbal del Jefe del Estado español Generalísimo Franco.

Dijo que su reunión con el general Aref, le hacía confiar en que las relaciones entre los dos países se desarrollarían para interés mutuo de los mismos. El ministro español rindió un tributo a los países árabes por su honrado apoyo a España en la cuestión de Gibraltar. — Efe.

orteamericana y los mediadores de la Organización de Estados Americanos. (O.E.A.). (Efe).

LLAMAMIENTO DE PABLO VI AL PUEBLO DOMINICANO

CIUDAD DEL VATICANO, 17. — Su Santidad ha hecho un llamamiento al pueblo dominicano para que busquen los medios de restaurar la unidad, la paz y la colaboración interna.

El Santo Padre hace el llamamiento en un telegrama dirigido a monseñor Emanuele Clarizio, Nuncio Apostólico en la República Dominicana, quien, como se sabe, actúa de mediador en aquella nación.

El Pontífice ha manifestado: «Nos hemos seguido con extrema solicitud los acontecimientos que se desarrollan en la república, altamente complacidos por las primeras y reconfortantes noticias y temblando por la presencia de nuevas incertidumbres. Expresaba eso en aparente relación con las primeras noticias de que se había logrado un alto al fuego.

«En este difícil momento, consideramos que es un grave deber desde lo más profundo de nuestra alma, renovar a los hijos de la muy amada República Dominicana el llamamiento para que busquen, con determinación firme, todos los medios para restaurar la unidad, la paz y la colaboración interna, de tal modo que el orden, la paz y el entendimiento fraternal vuelvan para inspirar una cooperación civilizada y fructífera, dice el mensaje papal.

Añade el Pontífice que ruega a la Divina Gracia que ilumine a aquellos en posiciones de responsabilidad para continuar los esfuerzos de todos en el camino de la pacificación, que inspire en todos el deseo de vencer las barreras que dividen que tienda lazos de caridad mutua y el conocimiento de que sólo en paz es posible lograr el justo bienestar a que todos aspiran.

Este ha sido el primer mensaje directo del Santo Padre al pueblo dominicano, aunque en otras ocasiones expresara preocupación por la situación de ese país. (Efe).

Explosión en un edificio de cuatro plantas, en París Se han registrado víctimas

PARIS, 17. — Un edificio de departamentos de cuatro plantas ha quedado reducido a escombros a consecuencia de una explosión.

Las primeras informaciones señalan que se han registrado víctimas entre las treinta personas que habitaban en el edificio. Los bomberos han logrado extraer el cadáver de una mujer entre los escombros.

Se ignora aún cuántas personas se encontraban en el interior de la casa en el momento de producirse la explosión. — Efe.

TRES MUERTOS

BRIG-SUIZA, 17. — Tres personas han resultado muertas y otra gravemente herida al envolverse un alud de nieve en un tren quitado nieve al que lanzó a una distancia de trescientos metros.

Murieron el fogonero de la máquina y dos fotógrafos que tomaban fotografías del tren quitando nieve. El maquinista fue puesto a salvo después de que cien voluntarios excavaran en la nieve durante varias horas. — (Efe).

Sorteo para la próxima eliminatoria de Copa

Mallorca-Pontevedra y Deportivo vencedor del encuentro Gijón-Español

MADRID, 17. — A las nueve de esta noche ha comenzado el sorteo de los partidos de Copa de S. E. el Generalísimo, de fútbol, celebrado en el domicilio de la Federación Española de Fútbol, en la calle de San Agustín, núm. 3 de esta capital.

Vencedor del partido Huelva - At. Bilbao, contra el vencedor del encuentro Las Palmas - Tenerife.

Mallorca contra Pontevedra. Coruña contra el vencedor del encuentro Gijón - Español.

Real Madrid contra At. Madrid.

Murcia contra Barcelona. Valencia contra Córdoba. Osasuna contra Real Sociedad. Zaragoza contra Levante.

Los primeros encuentros se jugarán en los campos de los equipos citados en primer lugar y se celebrarán el domingo, día 23 de mayo. Los partidos de vuelta, en los campos de los equipos citados en segundo lugar, se jugarán el domingo, día 30 de mayo. — Afil.



Personajes de la tragedia dominicana

Las calles de la desventurada capital de la República Dominicana, según las informaciones transmitidas por las agencias mundiales, se han convertido en estas últimas veinticuatro horas en escenario de luchas sangrientas entre los "constitucionalistas" del coronel Caamaño y las fuerzas del grupo del general Wessin. Por cierto, en las noticias que transmiten las agencias norteamericanas llaman a rebeldes a los seguidores de Caamaño, en tanto que, en la prensa francesa que utiliza además otros medios, denominan a éstos, "constitucionalistas". En esta tolovera cruenta, los personajes de la tragedia son varios. Pero, los principales pueden reducirse a los siguientes protagonistas:

El general Elías Wessin y Wessin, fue un prominente elemento en las fuerzas de Trujillo al que prestó su apoyo durante años, Norteamérica, hasta que os dominicanos, llenos de repugnancia y asco hacia una familia que había explotado ignominiosamente al país para propio provecho, llamando justicia a la arbitrariedad, terminó con su influencia apelando a la violencia. Creó Trujillo la base de San Isidro, que mandaba Wessin, y tenía a su lado al coronel Luis José León Estévez, hijo político del asesinado Trujillo. Asimismo ubicada en la base de San Isidro se encuentra la Academia Militar que dirige el coronel Pedro Medrano, identificado con el general Wessin. En esta casa se apoyó Trujillo para yugular todo intento contra él, hasta que al fin, fue derrocada la dictadura que lleva su nombre familiar.

Wessin, al producirse el alzamiento en pro del retorno del exiliado Presidente Bosch que había ganado las elecciones con el sesenta y dos por ciento del censo electoral, intentó oponerse a los "rebeldes" o "constitucionalistas" del coronel Caamaño, pero, queriendo la partida perdida, pidió la intervención norteamericana en la contienda. Y el desembarco de fuerzas estadounidenses se produjo en gran escala hasta el punto de sobrepasar los veintidós mil hombres.

Bosch, el hombre, cuyo retorno defienden las fuerzas de Caamaño, fue siempre enemigo declarado de Trujillo; de ahí que tuviese que permanecer fuera de su país unos treinta años. A Bosch se debe la primera intentona contra Trujillo, en efecto, con el apoyo de Venezuela, en la primera época de la Presidencia de Romulo Betancourt.

PREMIADO UN REPORTAJE DE TELEVISION, SOBRE EL SEPULCRO DE CHURCHILL

CANNES, 17. — En la competición organizada por la radiodifusión y televisión francesa en Cannes, ha recibido el primer premio la red de televisión independiente británica, por el reportaje que hizo del sepelio y exequias del político inglés Sir Winston Churchill.

En el concurso ha colaborado con la radiodifusión y televisión Internacional Cinematográfica de Cannes y fué promovido bajo los auspicios de la Unión Europea de Radiodifusión.

En este certamen ha sido galardonado el servicio de radiodifusión de Italia (R. A. L.) por la película reportaje de televisión sobre un accidente en el aeropuerto internacional de Fiumicino. — (Cifra).

fu: el máximo organizador de la expedición de Cayo Confites, formada en Cuba. Este dato, nos parece importante, ya que nos hace penetrar en la intervención norteamericana. En una palabra, que los Estados Unidos no permitían que haya la posibilidad de una aproximación entre Cuba y la República Dominicana, lo que podría suceder con el retorno de Bosch aun cuando el exiliado Presidente (que fué derrocado por un golpe militar) ha manifestado que no es comunista.

Por cierto, cuando Juan Bosch fue proclamado Presidente de la República Dominicana el 28 de febrero de 1963, entre los asistentes al solemne acto, estuvo Romulo Betancourt, Presidente de Venezuela en su segundo mandato (1953-1958), que no fue invitado por Bosch, sino por la Junta que estaba en el Poder al ganar las elecciones Bosch, pues sus relaciones con éste se habían agriado hasta tal punto, que no dudó en hablar en favor de su oponente electoral Viriato Fiallo, al que Washington prestaba también su apoyo. Betancourt, con su actitud determinó la repulsa de su presencia en aquella ocasión, hasta el punto de que tuvo que ser abuchado en las calles dominicanas, con motivo de la toma de posesión de Bosch. Como es sabido, Betancourt evolucionó desde su primer mandato presidencial (1945-1948), en que prestó su apoyo a Bosch en la intentona para derrocar a Trujillo, para desembarrar en la República Dominicana y atacar a Trujillo, hasta el segundo mandato (1953-1958), en que se inclinó a la esfera política promovida por los Estados Unidos.

Pues, bien, Betancourt es uno de los mediadores de la OEA en la pugna que tiene por escenario a Santo Domingo.

En cuanto al coronel Francisco Caamaño, jefe de los "rebeldes" o "constitucionalistas" es la antie. Es de su padre general Bosch, último partidario de Trujillo. Por cierto, en un reportaje transmitido por Europa Press firmado por Esteban Greicié, se dice del general Trujillo, actualmente en Nueva York, lo siguiente: «Era conocido en todas las Antillas por el terror del Caribe, no sabemos por qué. La razón de este calificativo, creemos se debe a que en 1937, deseando Trujillo deshacerse de los haitianos que, en las cercanías de la frontera, cometían crímenes con los dominicanos, no peones con los dominicanos, fueron exterminados por el general Caamaño.

AÑO SANTO COMPOSTELANO

MAS DE ONCE MIL PERSONAS INTEGRARON LA PEREGRINACION DE LA DIOCESIS DE LUGO

TAMBIEN GANARON EL JUBILEO LAS PEREGRINACIONES DE LA ARCHIDIOCESIS DE VALENCIA, MOCEDE GALLICA CATOLICA, HERMANDADES METALURGICAS DE VIGO, ARCIPRESTAZGO DE LA MAHIA Y DE LA DIOCESIS DE PAMPLONA

La Diócesis de Lugo envió el domingo a la Ciudad del Apóstol una extraordinaria peregrinación. El contingente rebasó la cifra de once mil personas y el desfile por la Rúa del Villar duró cerca de una hora.

Estaba prevista la entrada en la Basílica de los peregrinos para la una de la tarde y no se hizo hasta una hora después.

Fueron movilizados para el transporte de los romeros más de doscientos omnibuses, autos particulares y trenes especiales.

La concentración de los romeros se hizo en el paseo de la Herradura, iniciándose en el Central la comitiva.

Lugo, capital y las ciudades, pueblos, villas y parroquias, han prestado con su peregrinación el Año Santo Compostelano, pudiendo decirse que ha sido el contingente más numeroso que hasta la fecha vino a la ciudad jacobea.

En primer lugar, la comitiva de la Banda Municipal de Música, figuraron los estandartes de los arciprestazgos de Melid y Beancos.

Los demás arciprestazgos, con las parroquias señaladas con carteles, agruparon a sus fieles, que desfilaron de ocho en fondo, cantando el Himno del Apóstol.

Participaron en la comitiva los colegios de la provincia de Lugo, entre ellos los Escolapios de Monforte de Lemos y las representaciones de las Asociaciones religiosas de Lugo, con sus banderas y guiones, que portaron gentiles señoritas tocadas con la clásica mantilla española.

Asistieron en Corporación el Ayuntamiento y la Diputación de Lugo, presidida por don José Torre Moreira.

Con el Alcalde de Lugo doctor García Siso, figuraron el de Santiago, señor López Carballo y el primer teniente de Alcalde lucense, señor Artisona.

Acompañaron en otra presidencia al general gobernador militar de Lugo, señor Girón, el delegado provincial de Información y Turismo, y el delegado provincial de la Vivienda en Lugo, señores Mariñas Otero y Del Valle Vázquez.

Representando a la Archidiócesis del Apóstol, asistieron entre otros, su presidente señor Máliz, el director, señor Fraguas, y el cofrade señor Traveso Bello, Subdelegado del Ministerio de Información y Turismo.

También participó en esta magna peregrinación la Schola Cantorum del Seminario de Lugo que, bajo la dirección del profesor don José Castiella Pardo, actuó en la Misa jubilar oficiada en la Basílica por el Obispo de Lugo, Monseñor Echave, interpretando diversas obras de polifonía sacra.

Cerraba la comitiva el Obispo de Lugo a que acompañaban el Canciller del obispado, señor Fernández Vázquez; el Arcediano señor López Rubin, y el Prefecto de Estudios del Seminario, señor Vázquez García.

Presentó la ofrenda al Santo Apóstol el Obispo de Lugo doctor Echave quien dió lectura a una bellísima invocación, que fué contestada por el Obispo Auxiliar de Santiago e ilustre hijo de Lugo, Monseñor Novoa Fuente.

A continuación, el Obispo de la diócesis lucense celebró la Santa Misa y, auxiliado de varios presbíteros, dió la Comunión a un elevado contingente de fieles.

Los actos jubilares de la jornada de la peregrinación que envió a Santiago la Diócesis de Lugo, de Pontevedra y de La Coruña, se han convertido en ríos de peregrinos que han venido a remansar en este templo en que, hasta la hora de la parusia, reposan sus restos mortales, constituyéndolo así en una de las tres columnas sobre las que se apoya, en el mundo, la Iglesia de Cristo: Jerusalén, Roma y Compostela.

Hemos querido que, en este día del Señor, al igual que nuestros labriegos asoman a sus campos para recibir las caricias ondulantes de las mieses en que han cri-



Presidencia de la Peregrinación diocesana de Lugo.— (Foto Santiso).

talizado los afanes y las gotas de sudor de su trabajo rural, pudieran también tú contemplar, en el campo del Señor que tú cultivaste, la concreción de la vivencia cristiana por ti encendida en personal visita y apostólica convivencia con sus antepasados. No han venido más, porque ya no se disponía de más vehículos, ni en la diócesis ni en sus alrededores. Como en aquella madrugada que tuvieron que quedarse muchos peces en el fondo del mar de Galilea, porque no había más sitio en vuestras redes, que se rompían en la impotencia de contenerlos.

Es nuestro grano de arena para esta colosal empresa —ahora que el mundo hace con sus brazos temblantes gestos de desasosiego y angustia— de reanudar aquel movimiento europeo que, iniciado en el siglo X, ofrecía en el siglo XII el grandioso cosmo-rama de una Europa peregrina, constituida en procesión serpenteante por todos los caminos que miraban a Compostela, para caldear su espíritu, en torno a tus reliquias, de las que brota el esplendor y el fuego de un rayo, Hijo del Trueno; y es la adhesión del rumor de nuestra creación a ese clamor peregrinante de la plegaria, suscitado en la cuna de este Año Santo por el Eminentísimo Prelado compostelano, a fin de que tu protección nos alcance la unidad cristiana tan vivamente impetrada por el Vicario de Cristo en este solemne momento eclesial.

Agradeciendo vivamente al Fundador de la Iglesia su decisión de enviarte, para su evangelización a España por tu consorcio temperamental con Ella —creemos nosotros— ya que a ambos os caracteriza la resolución, desprendimiento y sacrificio, que al van engarzados en el lastre temperamental del extremismo y el individualismo, consumidos quedan en una Pentecostés por el fuego del Espíritu Santo; confiamos vivamente, nuestro Padre querido en la fe, que, miembro tan destacado España en el Cuerpo Místico de Cristo sea llamado a primer plano en la hora esplendente de soldadura de la unidad cristiana, ya que fue engendrado a la luz del Evangelio por aquel Amigo del Señor que fue su testigo en la Transfiguración en el Tabor, de la Resurrección de la hija de Jairo y de la Agonía en el Huerto de los Olivos, y a cuyas manos entregó, por primera vez, entre sus Apóstoles, el cálix del martirio, tan generosamente bebido que llegó a producir esa gigante unión de fe de 22 naciones

hispánicas del Viejo y Nuevo Continente que suman por sí solas más de la mitad de los millones de católicos que hoy el mundo cobija.

Grano de arena y adhesión oracional, aquí depositados a tus pies por los hijos de aquellos —de los primeros nos parece— a quienes

tu ministerio apostólico pudo otorgar el conocimiento de Jesucristo y de su Evangelio, dada la situación tan principal de la ciudad de Lugo en el Imperio Romano y su calidad de Convento jurídico. Así lo vio el Rey Ordono II en documento de 915, cuando dice: "Cujus ecclesia... dignoscitur esse fundata... ab ipso initio praedicationis Apostolicae primitivae Ecclesiae..."; y así lo entendieron quienes se atrevieron a escribir que tú mismo elegiste al primer Obispo de Lugo San Capito, que había de ser uno de tus discípulos.

Hijos de aquellos que ofrecieron su suelo para paso de todas las antiguas peregrinaciones, iniciando en la montaña miraculada del Cebreiro ese rosario pétreo de innumerables misterios de caridad que va jalando la ruta jacobea de hospitales y hospederías, y hasta castillos que defendían de la piratería a los peregrinos.

Que con azares fundacionales pudieron depositar en el Monasterio de Santa María de Loyo la definitiva cuna de la inculta y gloriosa Orden de Santiago o de la Espada, figurando junto al primer Maestro Pedro Fernández, los nobles caballeros lucenses D. Rodrigo Álvarez, segundo Conde de Sarria; don Sancho Fernández de Lemos, Señor de Sober y Amaranter, don Pedro Muñiz, Señor de Monterroso, y don Anacle que pasa a la historia como "gallego de tierra de Lugo". Y que para sepultura de estos caballeros de Santiago, a quienes la muerte sorprendiera en Galicia, dedicaron el Monasterio de Vilar de Donas, donde hoy se alzan nobles piezas sepulcrales blasonadas con las armas de los más ilustres apellidos de Galicia, como los Taboada, los Gayosos, los Varela, los Ulloas...

Hijos de aquellos que a tu predicación ardiente respondieron con aquellas florecientes cristianidades en las que llegaron a secundarte en el martirio; como aún hoy lo proclaman el nombre evocador de Santiago de Saamasas —Santas Masas— en uno de los suburbios de la capital lucense.

Que, de tal modo adoptaron tu filiación y siguen confiados en la profunda devoción a su Evangelio, que adquieren para su diócesis la primacía en iglesias a Santiago dedicadas, ya que desde hace nueve días exactamente, con la de Santiago de Rivas de Miño, llegan al número de 129.

Hijos de aquellos que, por haber sabido observar en ti, su Padre en la fe, tus dos grandes amores, el de la Eucaristía cuyo anuncio escuchaste asombrado de los labios de Cristo en aquella plaza de Cafarnaüm, y que hacía temblar de emoción tu brazo cuando, después entregabas la carne de Cristo para alimento de sus almas; y el de la Santísima Virgen, donación divina hecha a tu hermano en el Calvario, y mariana efectuada a ti viniendo personalmente hasta las riberas del Ebro en Zaragoza, supieron canalizarlos de tal modo en la Iglesia lucense que, alma de la misma sean, la Eucaristía en la Exposición continúa desde tiempo inmemorial, y su Virgen de los Ojos Grandes, abiertos siempre, en ansiedad de Madre para atender las necesidades de sus hijos hasta con la virtud extraordinaria del milagro, que ha quedado estereotipado en gran número de antiguos documentos.

Son ellos: los hijos de la Eucaristía y de la Virgen. Si antes sus padres llevaban personalmente, y cuando no, cargaban en los hombros de los peregrinos europeos que pasaban junto a sus lares, camino de Compostela, mármoles de Incio y Castroverde, o piedra caliza de Triacastela para convertirla en cal, al llegar a Castañeda, para la construcción y embellecimiento de este grandioso templo que guarda tus restos mortales, hoy son ellos mismos piedras vivas que vienen a caldearse junto a ti para, en aras del Concilio Eucarístico Vaticano II, permanecer colocadas de modo ferviente en el Cuerpo Místico de Cristo para embellecer el rostro de la Iglesia a cuyo fin convocaba el Concilio Juan XXIII.

Esta es, en efecto, la gracia particular que por tu poderoso valimiento queremos obtener con ocasión de esta peregrinación diocesana. La diócesis, fiel a las consignas de la Santa Sede, se halla empeñada en el conocimiento y en la vivencia de la doctrina entregada en las constituciones conciliares promulgadas. Fueron primero los sacerdotes, quienes, en ambiente de Cenáculo, estudiaron, con plausible empeño esa doctrina. Y es actualmente el pueblo fiel quien, en estos días, en cuatro etapas que finalizaron con las conmemoraciones eucarísticas del novenario del Santísimo Sacramento, se reúne primero parroquialmente y comarcalmente después para oír de sus pastores esta puesta al día de la Iglesia.

Glorioso Apóstol Santiago: Tú que a tus antepasados delineaste la Iglesia tal como Cristo la fundó, persevera en tu obra, alcanzando de su Divino Fundador abundantes luces para que éstos sus hijos la abriguen hoy, desde sus puestos de miembros vivos de ella, de tal modo que hagan mirar hacia ella y a ella venir a quienes hoy se encuentran separados, a fin de que unos y otros, y todos bajo tu amparo, la hagan crecer hasta alcanzar, sin excepciones, la total madurez en el Reino de la Celestial Jerusalén.



PEREGRINACION DE LA MOCEDE GALLICA CATOLICA. A las once de la mañana del domingo, hizo la entrada en la Catedral la peregrinación de la Moce de Gallaica Católica.

Los integrantes de la comitiva fueron cerca de trescientos.

Portó la bandera de Galicia, pintada por el artista Paz Camps, don Javier Álvarez Santillano.

La bandera de la Moce de Gallaica fue llevada por la señorita María del Carmen Obelleiro, acompañada de

las señoritas Ana María Muñío y Paula Domínguez.

Hizo la ofrenda ante el Altar Mayor, que recibió el Obispo Auxiliar Monseñor Novoa Fuente, con Ramiro Cartelle Álvarez, de La Coruña, quien oyó la invocación en gallego, contestándole también en el mismo idioma el flus tre prelado.

Terminado el acto, funcionó el botafumeiro, y para los peregrinos fue oficiada la Santa Misa en la Capilla de la Comunión.

tregada en las constituciones conciliares promulgadas. Fueron primero los sacerdotes, quienes, en ambiente de Cenáculo, estudiaron, con plausible empeño esa doctrina. Y es actualmente el pueblo fiel quien, en estos días, en cuatro etapas que finalizaron con las conmemoraciones eucarísticas del novenario del Santísimo Sacramento, se reúne primero parroquialmente y comarcalmente después para oír de sus pastores esta puesta al día de la Iglesia.

Glorioso Apóstol Santiago: Tú que a tus antepasados delineaste la Iglesia tal como Cristo la fundó, persevera en tu obra, alcanzando de su Divino Fundador abundantes luces para que éstos sus hijos la abriguen hoy, desde sus puestos de miembros vivos de ella, de tal modo que hagan mirar hacia ella y a ella venir a quienes hoy se encuentran separados, a fin de que unos y otros, y todos bajo tu amparo, la hagan crecer hasta alcanzar, sin excepciones, la total madurez en el Reino de la Celestial Jerusalén.

PEREGRINACION OFICIAL DE VALENCIA

A las cinco de la tarde del domingo, se formó en la plaza del Obradoiro la peregrinación oficial de la Archidiócesis de Valencia, integrada por medio centenar de personas.

Fue presidida por el teniente de Alcalde, don Javier Mompó, y por el canónigo don Baltasar Argaya.

A esta peregrinación valenciana seguirán otras de la misma archidiócesis en distintas fechas en los meses de Agosto y Septiembre.

Hubo ofrendas a cargo de los señores Mompó y Argaya.

Este, hizo entrega al Obispo Auxiliar de Santiago, Monseñor Novoa Fuente de 14.000 tarjetas de enfermos de la Archidiócesis valenciana, sumándose espiritualmente a este homenaje de fe al Santo Apóstol Santiago.

PEREGRINACION VIGUESA

En la mañana del domingo ganaron el Jubileo en la Basílica un



Peregrinación de Pamplona que ayer ganó el jubileo. (Foto Nóbva).

LA PEREGRINACION DE LA MAHIA

A las once de la mañana, efectuó la entrada en la Basílica la peregrinación correspondiente al arciprestazgo de la Mahia, de la que forman parte diecinueve parroquias matricadas y cinco filiales.

Portó el estandarte de la sección de hombres el alcalde de Brión, don José Caramés, y el de mujeres, doña Lourdes Vázquez Casal de Caramés.

Participaron en la comitiva militar y medio de personas, aproximadamente, y las Corporaciones en pleno de Rois y Brión.

Presentó la ofrenda, el alcalde de Ayuntamiento de Rois, don Peregrino Castro Pérez, que leyó una sentida invocación, a la que contestó el Obispo Auxiliar, Monseñor Novoa Fuente.

Celebró la Misa, el arcipreste, don Segundo Suárez Rodríguez párrafo de Aguantas.

PEREGRINACION DE LA DIOCESIS DE PAMPLONA

A la una de la tarde, entró en la Catedral la peregrinación de la diócesis de Pamplona.

A las nueve de la mañana, los doscientos peregrinos, que se lucieron de las gracias del jubileo, asistieron a una misa celebrada en la capilla de la Comunión.

La comitiva se formó en la Plaza del Obradoiro, presidiéndola el arzobispo de Pamplona, Dr. Enrique Delgado Gómez; el gobernador civil, señor López Cancio y el alcalde de dicha capital, don Miguel Arrieta.

La Diputación foral estuvo representada por los diputados don Ambrosio Velasco y don José Heras.

Hizo la ofrenda al Apóstol, de este grupo de peregrinos, el arzobispo de Pamplona, el cual fue portador de una esquila de San Andrés, cuya donación hizo al Cabildo catedralicio.

Ofrecieron presentes, como ofrenda al Apóstol, el alcalde de Pamplona y la Diputación foral. Contestó al oferente el obispo auxiliar de Santiago, Dr. Novoa Fuente.

Representaba al Ayuntamiento compostelano en esta peregrinación, el teniente de alcalde señor Paz Suelro.

Un grupo de señoritas ataviadas con el traje roncalés, fueron portadoras de productos del campo como ofrenda simbólica al Apóstol.

El grupo folklórico roncalés hizo una bellísima exhibición en la Plaza del Obradoiro antes de la entrada en la Basílica siendo muy aplaudidos los ejemplares y el numeroso público allí congregado.

BUTANO

ante servicios en **SERVIGAS**

Dr. Telégrafo, 22. — Teléf. 2338

Anúnciese en **EL CORREO GALLEGO**

¡ATENCIÓN, SORDOS!

El técnico de las casas suizas REXTON y ERCO, pasará visita y consulta totalmente GRATUITA, y sin compromiso, a todos aquellos que padezcan de sordera.

¡Señor!, ¡Señora!, usted también puede oír normalmente. Son muchos los éxitos, y ningún fracaso.

Miércoles, día 19, de diez de la mañana a ocho tarde en

CASA GAMALLO

RUERANAS, 1. — SANTIAGO

AGENDA del DÍA

Registro civil (17 de Mayo)

Nacimientos: María Milagros Linares y Balado, Santiago Pampín y Agra, María Luz Leborán y García, Esperanza Míguez y Fandiño, María Olga Rivas y Lorenzo, Ricardo Isidro Rocha e Iglesias.

Matrimonios: Joaquín Isidro González y Alba con María Manuela Bibián y Viz; Eulogio Rodrigo Rivera y Santerio con Rosario Rozado y Vázquez; Luis Rodríguez y Míguez con María Luz Villar y Otón; Pedro Nolasco Maneiro e Iglesias con María de la Paz García y Bello, y Angel Camba y Vieites con Julia Aurora Barreiro y Vázquez.

Funciones: María Sande Barreiro, de 30 años, y José Martínez Alvarellos, de 18.

GUIA MORAL

PRINCIPAL: «La corrupción» I. C.

METROPOL: «El collar de la muerte» — I. C.

SALON: «Tierra brutal» — 3 Mayores de 18 años.

YAGO: «Fiel hasta morir» — Todos, incluso niños.

CAPITOL: «Marne la ladrona» — 3R. Mayores de 18 años con reparos.

AVENIDA: «Su propia víctima» — 3R. Mayores de 18 años.

Farmacias de guardia

Durante esta semana estarán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche las farmacias de:

D.ª Emilia Gómez Martínez Las Galeras, Teléfono, 583239

D. Justo Martínez Magariños, Calderería, 2. Teléfono, 581445.

D.ª Carmen Fojo Rilo, General Franco, (Horreo) 25. Teléfono, 583545.

A partir de las once de la noche corresponde:

Doña Irene Regueira Lois, Casas Reales, 10 (Animas). Teléfono, 581723

CORREO DE LA UNIVERSIDAD

El Día del Licenciado

La Universidad Compostelana celebrará el próximo día 5 de junio El Día del Licenciado. Este año corresponde organizar y patrocinar dicha solemnidad académica, de tanto arraigo entre los alumnos universitarios, a la Facultad de Medicina.

Con tal motivo, en el acto académico será investido solemnemente de toga, muceta y birrete un Licenciado de dicha Facultad, quien a su vez pronunciará el discurso correspondiente.

al que contestará un Catedrático de la Facultad de Medicina.

LA PEREGRINACION A LA BASILICA

En la Junta de Gobierno de la Universidad, celebrada el pasado sábado, se acordó proyectar la peregrinación de la Universidad en el Año Santo Jacobeo para el próximo mes de octubre, al comienzo del curso académico.

NUESTRO COLEGIO, EN FIESTAS Y DE LUTO

Terrible paradoja, pero es así. Por una parte, las fiestas en honor de nuestro Patrón, San Bautista de La Salle; Misa Solemne, carreras, competiciones deportivas... No podían suspenderse, organizadas desde hace tanto tiempo y con tanta ilusión. Pero por otra parte, el gigantesco corazón del Colegio (que es el de todos nosotros, profesores y alumnos) iba a media asta y se viste de luto riguroso y sincero. Por ello, los aplausos a los vencedores no son calurosos y efusivos; se los merecían por el esfuerzo en la competición; peor nos comprenden porque sienten como nosotros.

Se nos fue un buen compañero, entrañable, atento, cariñoso, y que supo captarse la simpatía y aprecio de todos: profesores y compañeros. El dolor es grande, pero resignado y tranquilo. Tenemos fe. Sabemos que el Señor le tiene con Él y que algún día estaremos todos reunidos, después de nuestro breve paso por la Tierra; por eso le decimos desde aquí: José Martínez Alvarellos, ruega a Dios por nosotros, y... hasta luego.

Queremos mostrar nuestro agradecimiento desde estas páginas a los Hermanos del Colegio; una vez más nos demostraron su interés y cariño hacia nosotros. Desde el momento que tuvieron noticia del trágico suceso, no cesaron sus actividades para resolver todos los problemas con que había que enfrentarse, a pesar de tratarse de un alumno externo. De una manera especial nuestro cariño al profesor de clases, Hermano Jesús, infatigable toda una noche trabajando en el río...

Sabemos que los restantes compañeros de Colegio, de todos los cursos, comparten nuestro sentir. Por eso, en nombre de todos sus alumnos: Hermanos, ¡¡Muchas gracias!!

LOS ALUMNOS DEL 6. CURSO DEL COLEGIO LA SALLE, DE SANTIAGO.

Gacetillas locales LAS COMUNICACIONES AEREAS LISBOA - SANTIAGO - SEVILLA

Nos informaron que están en curso gestiones para establecer una línea aérea comercial Lisboa - Santiago - Sevilla.

OPOSICIONES PARA TRES PLAZAS DE MEDICOS DEL HOSPITAL

Han sido convocadas las oposiciones para proveer tres plazas de médicos internos del Hospital Provincial.

EXCURSION A LONDRES

El Colegio Minerva organiza la anual excursión de fin de curso. Será a Londres del 10 al 30 de Julio.

EXCURSION A ASTURIAS

Ayer, a primeras horas de la mañana, emprendió su gira por tierras de Asturias, el grupo que tomó parte en el Primer Curso de Albañilería del Centro de Formación Intensiva Profesional, celebrado en el Centro de San Miguel, y cuya clausura tuvo lugar el sábado pasado día 15.

Los expedicionarios piensan estar de regreso en Compostela a últimas horas de mañana, miércoles.

Al frente de los excursionistas figura el cuadro de profesores con el Director del Centro

Delegación Provincial de Protección Escolar

Se pone en conocimiento de los solicitantes de becas de iniciación de estudios:

1.º — Los solicitantes que en el curso actual se hayan examinado de ingreso antes de presentarse a las Pruebas de Selección, no podrán realizarlas, si su calificación ha sido de Suspenso.

2.º — Los que realicen las Pruebas de Selección, si posteriormente se examinaran de ingreso, no podrán conseguir la beca, si no alcanzan la calificación de Apto en dicho examen.

3.º — La superación de las Pruebas de Selección tendrá validez a efectos de ingreso.

Santiago de Compostela, Mayo de 1965. El Delegado Provincial.

El desplazamiento del Compostela a Béjar

Gestiones para un tren especial

La Sociedad Deportiva Compostela ha iniciado gestiones, que van por muy buen camino para organizar un tren especial en el que cuantos aficionados lo deseen puedan acompañar al equipo compostelano en su próximo desplazamiento a Béjar. Dispondría dicho tren de quince plazas, a un precio ligeramente superior a trescientas pesetas, por viajero, de ida y vuelta.

La decisión final se adoptará de acuerdo con el número de solicitudes de billetes que pudieran recibirse en los locales de la S. D. Compostela hasta el miércoles de la presente semana, inclusive.

Hay mucha expectación por el desplazamiento a Béjar y pudiera ser éste motivo para que se cubran las plazas de ese tren que circulará desde Santiago en la noche del sábado para regresar una vez terminado el partido, con llegada a Santiago en las primeras horas del lunes.

«Día das Letras Galegas», en Santiago

Ayer se celebró en Santiago el «Día das Letras Galegas».

En el templo de Santo Domingo, en la capilla donde reposan los restos mortales de Rosalía Castro, Alfredo Brañas y Francisco Asorey, fue oficiado un solemne responso, actuando el presbítero don Faustino Rey Romero.

A continuación hubo una ofrenda floral.

En el Salón Artesonado de Fonseca, acto organizado por la Universidad, el escritor y catedrático del Instituto de Enseñanza Media «Arzobispo Gelmírez», D. Benito

Varela Jácome, pronunció una conferencia sobre el tema «Poesía de Ponal».

Presidieron el Rector Prof. Echaverri, el decano de Filosofía y Letras, Prof. Moralejo Laso y el catedrático señor Moreno Báez.

el señor Varela Jácome, fue muy aplaudido.

Alumnas de la Facultad de Filosofía y Letras, recitaron poesías de Ponal, siendo muy aplaudidas igualmente.

Ante el monumento de Rosalía Castro, en la Herradura, tuvo lugar otro acto, consistente en una ofrenda floral y recital de poesías.

Tribunal de Oposiciones Restringidas a plazas de más de 10.000 habitantes

TRIBUNAL DE OPOSICIONES RESTRINGIDAS A PLAZAS DE MAS DE DIEZ MIL HABITANTES

Se convoca a las señoras opositoras a la continuación de su relación, para hoy, día 18, a las cinco de la tarde en la Escuela de Magisterio de esta ciudad, al objeto de recibir instrucciones y proceder al Ejercicio Práctico en la sesión de la mañana del día 19.

Números: 75.— Doña Ana Penad, 76, doña María Isaura Maestre Sampedro; 77, doña María Jesús Reja Mourenza; 78, doña Delfa Alvarez Fernández; 79, doña Elena Fernández Ledo, 80, doña Antonia García Barreiro.

Se convoca a los números 85, 86, 88, 91 y 92, como suplentes.

La opositora que no se presente en el lugar, hora y día indicados, quedará excluida de la Oposición.

IGUAL CONVOCATORIA PARA LA SIGUIENTES OPOSITORES

Números: 48, D. José Alberto Saco Tuñas; 50, D. Fernando Sanjuán López; 51, D. Antonio Facal Varela; 54, D. José González Gómez; 61, D. Pedro Amil Adreira; 62, D. Domingo Codesido Quintana.

Se convoca a los números 66, 67, 68, 81, 82 y 83, como suplentes.

El opositor que no se presente en el lugar, hora y día indicados, quedará excluido de la Oposición.

«A Revolta», de Jenaro Mariñas, «Premio Castela» de Teatro Gallego

Se celebró el domingo en el Comedor Real del Hostal de los Reyes Católicos, la cena - fallo del II Premio Castela de Teatro Gallego.

Asistieron numerosos comensales, entre los que figuraban los señores Otero Pedrayo, García Sabell, Conde (Isidro), Fernando Mon, el vicerrector de la Universidad, señor Miguel Alonso, Risco, Presidente de la Academia Gallega, escritores y poetas.

Los comensales se acercaban a los dos centenares.

El jurado integrado por don Ricardo Carballo Calero, como presidente; don José Landeira Yrago, secretario; y por don Francisco Fernández del Riego, don Rodolfo López Veiga y don José María Traveso Bello, en el curso de la cena, fué dando noticias que transmitía, a través de un altavoz, el escritor señor Vidán.

Así, los asistentes a esta fiesta, fueron conociendo la actuación del jurado, eliminando obras presentadas al concurso, que en total han sido once.

Y, a las dos de la madrugada, se supo que el premio había sido concedido al trabajo titulado «A revolta».

Abierta la plica, su autor resultó ser don Jenaro Mariñas del Valle, de La Coruña.

Obtuvieron menciones honoríficas, don Manuel María, de Lugo, y don Joaquín Neira Díaz, de Villagarcía de Arosa.

Anunciándose incrementa sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

SOCIEDAD

ENLACE FERNANDEZ-SANCHEZ PEREZ CASTRO

En la iglesia parroquial de Santa Lucía, de La Coruña, se ha celebrado la boda de la encantadora y simpática señorita Marina-Emilia Pérez Castro, con don Daniel Fernández Sánchez.

Bendijo la unión el párroco don Clemente Moreira Oreiro.

La novia, que realizaba su natural belleza con vestido de raso y tocado de perlas y piedras con velo de tul ilusión, entró en el templo, dando el brazo a su padre y padrino, don Abelardo Pérez Silva, el novio del brazo de su madre y madrina, doña Elisa Antonia Sánchez González.

Ostentó la representación judicial el doctor don José Pérez-Arda y López de Valdivieso.

Como testigos firmaron el acta don Jesús Fidalgo López, capitán de Artillería; don Francisco Díaz González, médico y Juez de Comercio; don César Pérez Silva, industrial; don José García Acuña; don Francisco Lino; Mr. Henry Guyatt, Cónsul de Inglaterra; don Jaime Rodríguez Gómez, armador; don José Barca Mella, capitán de Artillería; don Angel Fernández Sánchez, teniente de Artillería; don Manuel Bouzas Tuñas, agente comercial; don Martín Sanz Sánchez, intendente mercantil; don Marcelino Peral, don Abelardo Pérez Chas, industrial; don Camilo López Lobo, funcionario judicial.

Los numerosos invitados a la ceremonia fueron espléndidamente obsequiados con una merienda-cena en un céntrico restaurante.

La feliz pareja a la cual deseamos una eterna luna de miel, salió de viaje por diversas capitales españolas.

ENLACE SANTORUM. CREUS SANCHEZ

El pasado sábado, día 15, a las doce de la mañana, en la Iglesia Parroquial de Santiago de Lamón (Boiro) tuvo lugar el enlace matrimonial de la señorita Pilar Creus Sánchez con el joven Ramón Santorum Vidal de conocidas familias de la Magdalena-Lamón y Escarabote, respectivamente.

Los novios hicieron su entrada en el templo parroquial a las doce y media de una marcha nupcial ella, elegantemente ataviada del brazo de su tío y padrino de Pila, don Ramón Creus Lago. El novio ofreció su brazo a doña Pilar Creus Lago, asimismo tía y madrina de bautismo de la desposada.

Bendijo la sagrada unión el Párroco de Lamón, don José María Lago Hermo, tío de la novia quien celebró la santa Misa y dirigió una sentida homilía alusiva al acto.

Asistieron a la ceremonia numerosos invitados de diversas localidades de las provincias de Pontevedra y La Coruña, que fueron espléndidamente obsequiados con un banquete en casa de los padres de la desposada.

Los nuevos señores de Santorum Creus recibieron muchos parabienes, así como sus respectivas familias, a los que cuales unimos nuestros mejores votos, deseando a los nuevos esposos una eterna luna de miel.

Sanatorio Nuestra Señora de la Esperanza

De las Hermanas de la Esperanza Director: Dr. Luis Sánchez Harguindéy
MEDICINA Y CIRUGIA - ESPECIALIDADES



Santiago de Compostela Zona Sur-Residencia Teléfonos: 562205-562206-562207 Dirección: 581354
Pensiones de varias clases incluidas as de tipo económico

NOTA: Para informes dirigirse a cualquiera de los teléfonos

Cartelera

PRINCIPAL

Hoy: 5:45 — 8 y 11

Sensacional Estreno
Un film angustioso y patético que le conmoverá profundamente

«LA CORRUPCION»

Rosanna Schaffino Jacques Perrin

(Mayores 18 años)

METROPOL

Hoy: 5:45 — 8 y 11

Últimas exhibiciones del apasionante film policíaco

«EL COLLAR DE LA MUERTE»

Christopher Lee - Genta Berger

(Mayores de 14 años)

Mañana—Estreno

«LA CESTA»

CAPITOL

5:30 — 8 y 11

Exito Grandioso de la maravillosa película de Alfred Hitchcock

«MARNIE, LA LADRONA»

en technicolor con la excepcional estrella «Tippie» Hedren

(Para mayores de 18 años)

YAGO

A las 5:30 — 8 y 11

Sensacional Estreno de la formidable película

«FIEL HASTA MORIR»

en technicolor con los estelares Peter Breck—Peggy Mac Cay

y el famoso perro Lad

(Para todos los públicos)

SALON TEATRO

Hoy, en sesión continua

Presenta

«LOS TRES MOSQUETEROS» en franscope y eastmancolor

Pases a las 4 — 7,15 y 10,15

«LA VENGANZA DE MILADY» en franscope y eastmancolor

Pases a las 5,30 y 8,45

(Mayores 16 años)

AVENIDA

4 — 6 — y 8

Continuación de estreno y único día de exhibición del dramático filme

«SU PROPIA VICTIMA»

con los astros Bette Davis—Karl Malden

(Para mayores de 18 años)

Una película que se ve varias veces y se recomienda a los demás

Una historia extraordinaria con un nuevo héroe canino

EN TECNOLOR

HOY, GRAN ESTRENO



PETER BRECK—PEGGY MCCAY — LAD

CINE YAGO

Para todos los públicos

Satisfacción del Director General de Arquitectura por las obras de pavimentación y alumbrado eléctrico, en Santiago

Compostela obtendrá de ellas un gran beneficio

Anoche, a las nueve, en el Hotel de los Reyes Católicos los informadores de Prensa local y regional asistieron a una entrevista con el Director General de Arquitectura, don Miguel Ángel García Lomas-Mata, asistiendo los señores Pons Sorolla, Iñiguez, Chamoso Lamas, Pons Muñoz y Traveso Bello.

El señor García Lomas mostró su satisfacción por las obras realizadas en Santiago, de pavimentación y alumbrado eléctrico, destacando las de la zona monumental, que ha tenido ocasión de inspeccionar.

Expuso el proceso técnico de las obras, manifestando que Compostela obtendrá de ellas un gran beneficio.

El señor García Lomas, que es un gran enamorado de Santiago, manifestó que nuestra ciudad, adquirirá mayor fama, no sólo en este Año Santo, sino en los futuros.

Respondiendo a una pregunta, acerca del coste de las obras, señaló que en todo el proyecto, la cifra es de 80 millones de pesetas.

Por lo que respecta al proyecto de la iluminación de la zona monumental, dijo que los monu-

mentos objeto de iluminación son 38.

"Dediqué elogios a FENOSA por su cooperación en los trabajos, y refiriéndome a las obras de reconstrucción de edificios de rango monumental, cité los de San Martín Pinario, y la Catedral, entre otros.

Hemos llegado al final de la primera fase—dijo—y restan los trabajos de urbanización del Ensanche, y de la zona de la Carretera de Circunvalación.

Tengo una buena impresión—añadió—de lo que se ha logrado en la iluminación eléctrica de la zona monumental de Santiago. Habrá que hacer algunos retoques, y se completarán las iluminaciones, ya en otro aspecto, de tipo de farol, en las zonas fuera de la monumental.

Se le preguntó cuándo será la inauguración oficial de la iluminación artística.

—Está supeditada a lo que dispongan los Ministros de la Gobernación y de la Vivienda. La idea es que sea en el próximo mes, con ocasión de reunirse en esta ciudad el Patronato Nacional de Santiago.

Añadió el señor García Lomas

que las obras estarán terminadas el 15 del próximo mes.

LA EXPOSICIÓN DEL CAMINO DE SANTIAGO

El Comisario del Año Santo señor Pons Muñoz hizo referencia a la Exposición del Camino de Santiago y el Director General de Arquitectura anunció que la Exposición será instalada en el edificio cívico de Santo Domingo, que comprenderá el material de la Exposición celebrada en Madrid, en la que figurarán piezas obtenidas en depósito.

Añadió que la Dirección General de Bellas Artes unirá a esta Exposición un interesante conjunto de piezas de la iconografía jacobina, con tablas de Beorra, documentos etc; todo lo que sea una visión de obras y documentos, días, personas, que figuran en Museos y en domicilios de España.

Añadió el Director General de Arquitectura a los señores Pons Sorolla, Chamoso Lamas e Iñiguez, destacando su entusiasmo santiaguista reflejado en interesantes quehaceres por esta ciudad, de fama mundial, y anunció que el señor Chamoso trabaja en la instalación, en la Casa Gótica, de un museo, en el que podrá verse toda la iconografía de las provincias gallegas.

Se hallaba también presente en esta rueda de prensa, el Alcalde de Pontevedra, señor Filgueira Valverde, y uno de los Informadores interesados del Director General de Arquitectura al existe algún proyecto de efectuar obras de iluminación eléctrica en aquella capital.

—Intentamos eso; incluso con Lugo. Pero ahora, estamos con Compostela, y esto que hacemos por esta ciudad, es por el Santo Apóstol y su culto.

Se refirió al Camino de Santiago, destacando su importancia.

—Tiene siglos y hemos coadyuvado todos en ponerlo en condiciones. Es un sendero que debemos cuidar.

Se le preguntó para cuándo está proyectado inaugurar en Santo Domingo la Exposición del Camino de Santiago.

—Nuestro propósito es que sea antes del Día del Apóstol.

Preguntado si existe el proyecto de ampliar la cripta del Apóstol, el señor García Lomas señaló al señor Pons Sorolla para que respondiese, y éste, después de una explicación técnica acerca de los dos estudios, señaló que se hará la ampliación más aconsejable, ensanchando en dos metros, en su zona

central, el pasillo de la Cripta, para que haya capacidad para siete o diez personas, que puedan situarse, en veneración frente a la Cripta. Pero esta obra, cuyo proyecto está en la Dirección General de Bellas Artes, no se podrá hacer hasta 1966.

Finalizada la conversación con el Director General de Arquitectura, el señor García Lomas manifestó que hoy emprenderá el viaje de regreso a Madrid.

Ayer por la tarde, se trasladó a la villa de Padrón.

Homenaje al Ministro del Aire, en Santiago

El 29 de los corrientes será objeto de un homenaje en esta ciudad, el Ministro del Aire, teniente general Lacalle.

En el Salón de Sesiones del Ayuntamiento, al ilustre militar le serán impuestas las insignias de Comendador de la Orden de Compostela y de Hijo Adoptivo de Santiago.



PIEDRA Y LUZ

El Director General de Arquitectura, señor García Lomas, dedicó varias horas de la noche del domingo—incluso ya metido en la madrugada—a recorrer la zona monumental para ver, y con todo detalle, los efectos de la iluminación artística de la Catedral y otros monumentos compostelanos.

Nosotros hemos formado parte del grupo que acompañó al señor García Lomas. Allí estaban el Alcalde, señor López Carballo; los concejales señores Remuñán, Castro Crespo, Otero Tuñez; el técnico de Fenosa, don Joaquín Acosta, y un grupo de técnicos afectos a la Dirección General.

Podíamos decir que en calidad de alfilerones iban el arquitecto conservador de Monumentos Nacionales, Sr. Pons Sorolla, y el comisario del Patrimonio Artístico, don Manuel Chamoso Lamas, pues en realidad son ambas personalidades las que más directamente se puede relacionar con el interés del recorrido.

En plena oscuridad de la noche, que agazapaba las torres de la Catedral, se fue haciendo ascua de luz la masa difusa de los perfiles de nuestros monumentos. Y surgió como por obra de magia la fantástica presencia de esas nobles torres y fachadas a las que el tiempo imprimió la patina más diversa.

Cuantas veces nos pareció oportuno arremeter desde las columnas del periódico contra los hierbajos que brotan de la unión de las piedras, casi de la piedra misma que quisiera fertilizarlos, creímos que, en efecto, decíamos algo atinente. Porque, esa es la verdad, en muchos casos resultan un complemento impropio de la maravilla granítica que se contempla. Sin embargo, al admirar anteayer el efecto sorprendente de algunas fachadas como la de San Martín Pinario frente a San Miguel, incluso la osadía de esos hierbajos y de las "silvestres" flores que ponen su atrevido búcaro en las hendiduras de la piedra o en los pliegues de un relieve, estaban allí para servir de curioso y bello complemento.

El oro viejo de la patina que mancha el Obradoiro, alternando con el verdor o con los matices grisáceos de la piedra, adquieren una importancia singularísima bajo la influencia de la potente luz que se proyecta desde los disimulados focos...

La noche esa del domingo, por la versatilidad de un tiempo que de pronto se volvía lluvioso—tras el inesperado calor de la anterior semana—dejó caer sobre Compostela un techo brumoso y negro. Sobre ese fondo se proyectaba, como también por arte de magia, la sombra de la Torre del Reloj perfilada por el claror de la fantástica iluminación. Fue un detalle que nos llamó la atención. Un detalle que se repetirá cuantas noches parecidas a la del domingo ustedes, amables lectores, tengan oportunidad de ver iluminada esa parte de la Basílica.

Para completar la impresión del magnífico espectáculo que desde ahora va a ser Compostela bajo la influencia de esa iluminación artística, el periodista, aceptando la cordial invitación del taxista compostelano Carlos Varela, tuvo ocasión de ver la panorámica de Santiago desde las distintas atalayas que rodean nuestra ciudad: el Montouto, San Marcos, el Milladoiro... Y podemos decir, sencillamente, que el efecto es sorprendente.

Piedra y luz se darán cita en la noche compostelana para que nuestros visitantes tengan esa inédita versión de Compostela, toda ella arte, toda ella ambiente de singulares emociones. La luz artística ha venido a descubrirnos cómo es el místico rincón franciscano, la grandiosidad de las torres de la Basílica, el remanso de las oquedades de los porches de las rúas, la silenciosa oración de los campanarios...

La técnica luminosa se ha ceñido estrictamente a la característica de cada motivo.

En un momento del largo y minucioso recorrido, hemos oído decir al Director General de Arquitectura, señor García Lomas:

—¡Esta es la iluminación artística que exige Santiago! No se le podía envolver en luz de cualquier manera...

Nos agradó profundamente oírsele decir así. Porque confirmaba el cuidado, el enorme cariño con que había sido proyectada.

Los resultados del extraordinario trabajo son admirables.

JOSE REY F. ALVITE

Capital de la provincia

Reunión de la Comisión Municipal Permanente

Bajo la presidencia del alcalde, señor Sanjurjo de Carricarte, y con asistencia de los tenientes de alcalde señores Sanz de la Higuera, Fraga Solar, Cobán Varela, Míguez Bera y Martínez Pérez, así como del Secretario e Interventor de Fondos, se reunió la Comisión Municipal Permanente.

Entre sus acuerdos sobresalen la concesión en los jardines de Méndez Núñez, el montaje de la Tómbola de Caridad, con la prohibición del uso de altavoces. También la concesión a la Real Federación Española de Fútbol para el partido España - Italia de aficionados, en el estadio de Riazor.

Fueron tratados otros diversos asuntos de trámite y personal, como también aprobación de cuentas de gastos y certificaciones de obras por diferentes conceptos.

ENSEÑANZA GRATUITA PARA SORDOMUDOS

Al no estar cubierto el censo escolar, el Ayuntamiento comunicó que puede realizarse la inscripción de alumnos para dicho Centro en la Oficina Mayor, y la enseñanza a sordomudos será completamente gratuita, por profesores titulados en la especialidad.

DESTINADOS A ALICANTE Y LA JUNQUERA

Don José María Pineda Castañeda y don Alfredo Arias Agra,

han sido nombrados recientemente segundos jefes de las Aduanas de Alicante y La Junquera, y tan destacados hombres en la vida local herculina inician así una nueva etapa en su brillante carrera, que deseamos sigan en plan tan ascendente aun que lamentamos, por los grandes afectos que se han granjeado, su próxima ausencia.

FUE IDENTIFICADO EL MOTORISTA QUE PERECIÓ CARBONIZADO

En la tarde de ayer, fué identificado el cadáver de un motorista que el día anterior se estrelló con un camión en la carretera general La Coruña - Madrid, a la altura del Club de Camping Beiramar, y que perció carbonizado.

Finalmente se vino en conocimiento de que se trataba de Benito Díaz Méndez, de 27 años, casado, albán de oficio y natural y vecino de Oleiros, quien hasta hace poco había estado trabajando en Barcelona.

DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES DE LA CORUÑA

PRECIOS MAXIMOS DE VENTA AL PUBLICO DE LOS ARTICULOS QUE A CONTINUACION SE RELACIONAN:

Pan forrado obligatorio.— Píez 800 grs. 7,00 pta. Píez 500 grs. 4,70 pesetas.

Pan forrado libre.— En libertad de precio.

Aceto de Oliva a granel.— Prohibida su venta en toda la provincia, excepto en los ayuntamientos cuyo censo de población no exceda de 5.000 habitantes.

Aceto de oliva y cacahuete envasado.— En libertad de precio.

Acetes de semilla envasado.— A: precio de 22 pesetas litro.

Arroz blanco a granel.— Clase 1.ª matizado 13,60 pta. kilo.— Clase 1.ª sin matizar 13,40 pta. kilo.

Azúcar.— Terciada 15,40 pesetas kilo.— Blanquilla 15,50 pta. kilo.

Café nacional tostado.— Robusta 119 pta. kilo.— Libería 117 pesetas kilo.

Café nacional Torrefactado.— Robusta 112 pta. kilo.— Libería 109 pta. kilo.

Café extranjero tostado.— Superior 165 pta. kilo.— Corriente 147 pta. kilo.

Café extranjero tostado.— Africano, 119 pta. kilo.

Café extranjero torrefactado.— Superior 153 pta. kilo.— Corriente 137 pta. kilo.

Café extranjero torrefactado.— Africano 112 pta. kilo.

Lo que se publica para general conocimiento.

VENTA Y PRECIOS DE ARTICULOS ALIMENTICIOS CONGELADOS Y REFRIGERADOS

CARNE REFRIGERADA DE VACUNO DE IMPORTACION

Se vende en Supermercado CAT Mercado de San Agustín y Supermercado MG. núm. 1, San Andrés 200 y núm. 2, Juan Flores, 132, de esta capital, a los precios siguientes:

Primera: 110 pesetas kilo.

Segunda: 60 pesetas kilo.

Tercera: 40 pesetas kilo.

CARNE DE VACUNO CONGELADA

Se vende en Supermercado CAT Plaza de San Agustín, Supermercado MG. núm. 1 y núm. 2; Germinal Martínez, Mercado de la Plaza de Lugo; Supermercado Sampaio, Inés de Castro núm. 18; Supermercado Caribe, San Isidro núm. 7 de esta capital; En Romero y Tiscar, Mercado Central; Luis Sanesteban Rivero y Sociedad García y Pérez, puestos núms. 2 y 1 del Mercado Central; Manuel Lorenzo, General Franco 6 y Galiano, 5, de El Ferrol del Caudillo; En Supermercado San Antonio, Plaza del Toral núm. 2, en la carnicería de José Besteiro San Luis, de Santiago de Compostela y en la carnicería de Sada, de D. Fernando Riveiro Casanova, Barrié núm. 15, a los precios que a continuación se indican:

Primera: 79 pesetas kilo.

Segunda: 56 pesetas kilo.

Tercera: 28 pesetas kilo

CARNE DE CERDO CONGELADA

Se vende en Romero y Tiscar, Mercado Central y Manuel Lorenzo, General Franco núm. 6 y Galiano, 5, de El Ferrol del Caudillo, a los precios siguientes:

Lomo: 96 pesetas kilo.

Magro: 89 pesetas kilo.

Panceta: 36 pesetas kilo.

Tocino: 20 pesetas kilo.

PESCADO CONGELADO

Se vende en Supermercado MG. núm. 1 y 2, Mercado Central de San Agustín y calle de la Torre núm. 13, de esta capital, así como en el Supermercado Central de El Ferrol del Caudillo y en el Mercado de San Agustín de Santiago de Compostela, y en las localidades de Ordenes y Betanzos de esta provincia.

Lo que se hace público para general conocimiento.

El Gobernador Civil-Delegado, Evaristo Martín Freire.

Falleció el Redactor-Jefe de «La Vanguardia»

BARCELONA, 17. — En los medios periodísticos ha causado dolorosa impresión la muerte de don Francisco de A. Garrigó Riu, Redactor Jefe de «La Vanguardia», persona muy querida y admirada.

Desde hacía unos meses, el señor Garrigó vivía totalmente apartado de sus actividades profesionales a causa de una condolencia, agudizada en el curso de las últimas semanas.

El señor Garrigó se incorporó al periodismo en su juventud sin separarse ya nunca de esta profesión, en la que seguía en activo. Con él desaparece uno de los más veteranos y prestigiosos periodistas barceloneses, corresponsal antes de la guerra en los periódicos madrileños «ABC» e «Informaciones» y desde el fin de la Cruzada de Liberación, en «La Vanguardia», del que era redactor jefe desde hace cuatro lustros. (Cifra)

Existencia una «esperanza razonable» en el mejoramiento de las relaciones GRECO - TURCAS

ATENAS, 17. — Existe una «esperanza razonable» de un mejoramiento en las relaciones greco-turcas, a raíz de las conversaciones que en Londres ha sostenido el ministro turco de Asuntos Exteriores, con su colega griego Stavros Costopoulos, según manifestaciones de este último.

En una declaración escrita, facilitada a los informadores a su regreso de Londres, Costopoulos dice que la esperanza de una mejora en las relaciones greco-turcas se lleva a efecto y hay un consiguiente alivio en la actual fricción comunal en Chipre, esto «constituiría un requisito indispensable para consolidar una atmósfera de calma en la que sea posible buscar una solución al problema chipriota.

En la declaración se añade que el Gobierno no abandona todavía su posición de que un arreglo de la cuestión de Chipre es cuestión de la competencia de las Naciones Unidas. (Efe).

Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

Falleció el P. Domingo

R. Rancaño, O. F. M.

El sábado pasado, al amanecer, falleció en el convento de San Francisco, de Pontevedra, el R. P. Domingo Rodríguez Rancaño, O. F. M. La noticia llenó de luto a la ciudad, porque el P. Rancaño era queridísimo de todos. Poseía un corazón que era, en verdad, un tesoro de bondad, de simpatía y de seráfica amabilidad. Dios le concedió la gracia de interesarse por el bien de sus semejantes. Más que en sí mismo pensaba en la felicidad de los demás. Son realmente



escasas estas almas. Pero, el Padre Rancaño era una de ellas. Desde los años de su carrera sacerdotal en Santiago, y de los largos meses de su vida misionera en Marruecos, y, más tarde, de su estancia trienal en Roma, en cuya ciudad se doctoró en Misiónología, el P. Domingo R. Rancaño evidenció poseer un espíritu ancho y generoso, en la entrega al servicio de la Iglesia y de las almas.

Aquel lejano y soleado pueblito del altivo Cauril —La Seara— en donde el día 15 de septiembre de 1910 había nacido el P. Rancaño, uno de sus más preciados hijos, se conternó de pena al saber la noticia del fallecimiento de este gran hombre, de este preclaro lucense.

Igual pena suscitó en Madrid el triste anuncio de su muerte entre innumerables personas que la querían en el Consejo Superior de

Misiones, de cuya revista «España Misionera» había sido por muchos años su primer director, y lo mismo en el Centro Gallego y otros núcleos urbanos en donde el P. Rancaño gozaba de suma popularidad.

En Zamora, de cuyo convento franciscano fue Superior, el Padre Rancaño había verificado una admirable labor apostólica. La bondad, la campechanía, la transparencia de su alma serfica eran virtudes extraordinarias que hacían nacer en todos cuantos trataban al finado deseo de vivir más cerca de Dios. Un corazón sacerdotal y franciscano como el del P. Rancaño —que era reflejo del dulce Pobrecillo de Asís— siempre derrama en torno perfume divino de paz y de santidad.

Es profundamente significativo el hecho innegable del cariño, de la gratitud, de la simpatía que el P. Rancaño arrastraba en torno de su sencilla persona, sin jamás pretenderlo. Dios le regaló un alma esencialmente amable. Y él supo cultivar, como virtud divina, en el huerto de su vida esa rosa de la amabilidad. Que es un modo evangélico de hacer fácil a los demás cumplir el precepto sagrado del amor recíproco.

Era joven todavía el P. Rancaño. Con sus 34 años entró en la eternidad. Y con sus 29 años de sacerdocio deja una hermosa siembra de apostolado en las almas. Dirigió en Pontevedra la «Unión Misionaria Franciscana» y la obra vocacional «Al Servicio de Cristo». Con la muerte del querido P. Rancaño pierde Galicia el primer doctor graduado en Roma en la ciencia de la Misiónología y la Orden. Se acuerda con pena se ve privado de un sacerdote maestro en el difícil arte de llevar las almas por seguros caminos de santidad hacia el cielo. — P. I.

Actores norteamericanos, en Alicante

Rodarán la película «Joe, el villano»

ALICANTE, 17. —Un grupo de actores de cine norteamericanos y españoles ha llegado a esta capital, para tomar parte en el rodaje de la película «Joe, el villano», a las órdenes del director Carlson, que no ha llegado aún.

Los actores extranjeros son la actriz Janet Leigh, a la que acompañan sus dos hijas. La esposa de Tony Curtis ha dicho que Alicante le ha causado una gratísima impresión. Broderick Crawford, otra de las figuras de esta película, manifestó que está ansioso por bañarse en estas playas y que ama a España por los cuatro costados.

Otro actor, Donald Patrick Murray —un gigante de mas de dos metros de altura— tiene tres hijos y su esposa está esperando el cuarto. Dijo que Hollywood le atraxa y prefiere trabajar fuera. —(Cifra)

Suscribase a

LA NOCHE



COPA DEL GENERALISIMO

El Deportivo eliminó al Granada, pese a que consiguió empatar en Riazor

CRONICA DE HENRY



Veloso intenta cortar el pase del defensa

El encuentro de 1.ª y 2.ª, fue jugado con gran entusiasmo, voluntad, ansias de victoria, pero sin calidad alguna. Hubo emoción por lo incierto del resultado, el Deportivo acosó insistentemente la meta de Panchito, y los trece córners ejecutados por los blanquiazules contra uno de los granadinos, son prueba elocuente del dominio territorial en el campo. Pero como goles son triunfos, y la delantera deportivista fue incapaz de introducir el esférico en la portería contraria, puede decirse que el resultado ha sido justo sin invocar una vez más la frase consagrada de la mala suerte. Hubo un chut que dio en el poste; el árbitro escamoteó una mano clarísima dentro del área, pero la realidad es que no fueron capaces de marcar y si las oportunidades no se han aprovechado no cabe duda que fue inoperancia de las líneas de vanguardia y en este caso, mucho más imputable al Deportivo por dominar en todas las fases del encuentro.

Partido con lluvia, con luz bastante deficiente, y sin goles. Esto hace que lo consideremos sin pena ni gloria, con la única satisfacción de haber ganado la eliminatoria lo que permite la posibilidad de que toque un equipo flojo o uno de primera línea. El primero, por la posibilidad de seguir adelante, el segundo, con vistas a una buena taquilla y a la evolución de un buen cuadro en el césped de Riazor.

El Granada vino a Riazor en plan de contención, como si estuviesen derrotados de antemano, para cerrar líneas y aprovechar la oportunidad del contraataque, pero por otra parte sirvió para esfuizar su posibilidad de marcar, por la convincente razón de que tenían un gol en contra por su pérdida en Los Cármenes. Si hubiesen tenido la oportunidad de marcar un gol admitimos entonces ese cierto hermetismo de sus líneas de cobertura, ante el evidente complejo de inferioridad, pero si técnicamente tenían el partido perdido, igual les era perder por muchos goles que por pocos, y debieron buscar de principio la igualdad, pero no lo hicieron, y el empate no les sirvió de nada. Si fuese partido de Liga, a estas horas estaríamos diciendo que la perfecta organización defensiva de los andaluces, había logrado que su meta quedase imbatida.

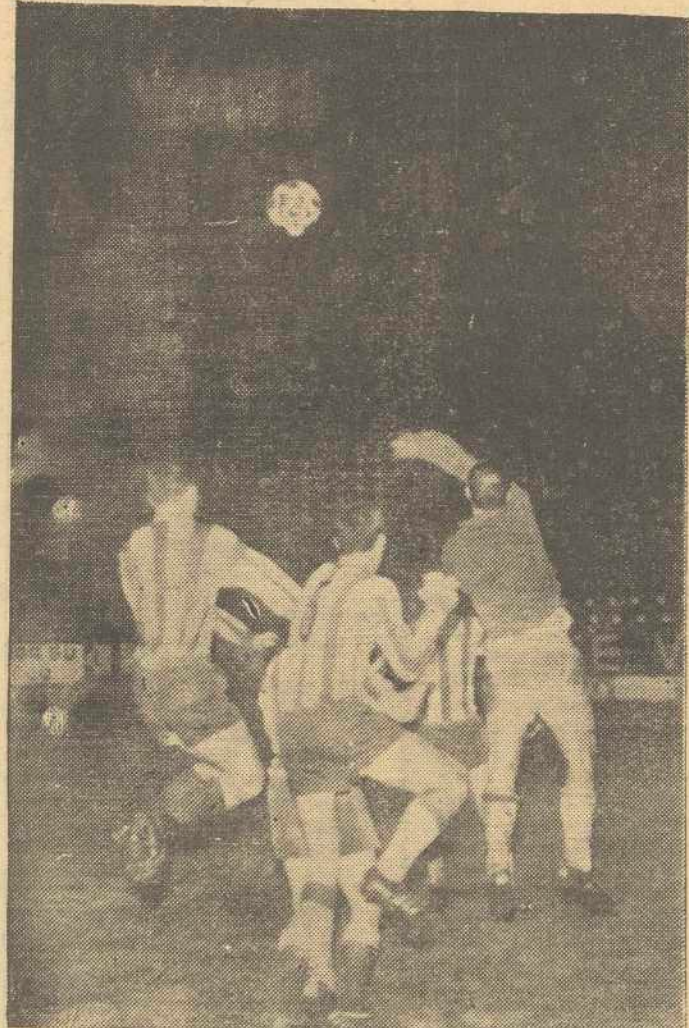
El Deportivo ligó en el medio vistosas jugadas pero con esa mala reiterada de abusar de los pases, en corto que siempre acaban siendo interceptados por los rivales, y el juego horizontal que no conduce a nada. En el centro del campo hubo jugadas de mérito, pero nada más. Esto es lo único destacable en los pupilos de Rodrigo.

MAGNIFICA ACTUACION DE PITO Y DOMINGUEZ

Los elogios en esta ocasión corresponden al debutante Pito y al lateral Domínguez. Estuvieron soberbios, con gran empuje, y el ex fabrilista, dió un curso de

como se pasa la pelota. Quizá no haya tenido una gran actuación cortando pelotas, pero lo compensó con creces con las perfectas entregas, que ya hace tiempo tanto escasean en el Deportivo. Una labor eficaz, viéndose obligado a jugar muy atrás dado que el delantero a quien tenía que cubrir jugaba adelantado. A su altura brío Domínguez que «tiró» del equipo, fue expeditivo y corrió muy bien por el extremo.

ARBITRO Y ALINEACIONES
El Sr. Barreñena del Colegio



Panchito trabajó de firme y aquí le vemos en otra intervención.

Ceste fue el encargado de la dirección de este encuentro, y como ya es norma habitual, no quiso saber nada de lo que sucedía dentro del área. A sus órdenes dos equipos alinearon:

GRANADA: Paredo Torres, González, Dámaso; Tinas, Lorenzo; Antoniet, Almagro, Miguel, Vargas y Revuelta.

DEPORTIVO: Benegas, Lariño, Manolete, Domínguez Pito, Aurelio Torres, Jaime Blanco, Veloso, Bellón y Ben.

EL GRANADA
En conjunto con el defecto que apuntamos de no intentar la igualdad cuando de antemano tenía la eliminatoria perdida. Individualmente han destacado Tina, Miguel y González, en especial este último.

VESTUARIOS
Antón, entrenador del Granada.
—Hubo un momento crucial en la primera parte que pudo for-

zar el tercer encuentro, pero estos imponderables del fútbol nos han impedido el logro. El estado del terreno de juego estaba muy mal, y esto por beneficio del Deportivo, os conviene arreglarlo. Tuvimos una gran ocasión y de la manera más tonta se nos escapó. Veloso si fue siendo un gran jugador, y el volante Pito también me agradó mucho.

Rodrigo, entrenador deportivista:
—No se podían hacer florituras en el campo y el abuso del juego horizontal nos ha perjudicado mu-

chísimo, sin embargo, hubo ocasiones de hacer mover el marcador que no se aprovecharon y lo que pudo ser un tanteo claro se ha quedado reducido a este empate que nos sirve para seguir adelante.

VIAGES CANTABRIA

EXCURSIONES
A MADRID: Feria del Campo. Salidas, todos los viernes.—Regreso, los martes.
A BEJAR: Salida el día 22 por la tarde.
A PARIS Y SUIZA: Del 4 al 20 de Junio.
A PORTUGAL: Todas las quincenas.
Informes y billetes: General Franco, 2. — SANTIAGO.

NUEVO!



Servicio Rápido Directo*

El Ideal Gallego*

Ferroil

en 75 minutos

Coruña

A PARTIR DEL 15 DE MAYO

SALIDAS DEL FERROL: 10 de la mañana y 2'45 de la tarde.
SALIDAS DE LA CORUÑA: 12'30 de la mañana y 7'30 de la tarde.
CONTINUAN LOS SERVICIOS NORMALES CON ARREGLO A LOS SIGUIENTES HORARIOS:

SALIDAS DE FERROL		
8'00 mañana	Ferrol - Betanzos - La Coruña	
9'00 "	Ferrol - Pedrido - "	
10'00 "	Ferrol - Betanzos - "	
1'00 tarde	Ferrol - Pedrido - "	
2'45 "	Ferrol - Betanzos - "	
3'15 "	Ferrol - Pedrido - "	
6'00 "	Ferrol - Betanzos - "	
8'45 "	Ferrol - Betanzos - "	

SALIDAS DE LA CORUÑA		
8'00 mañana	La Coruña - Betanzos - Ferrol	
10'00 "	" - Pedrido - "	
12'30 "	" - Betanzos - "	
1'00 tarde	" - Pedrido - "	
2'30 "	" - Betanzos - "	
6'00 "	" - Betanzos - "	
7'30 "	" - Pedrido - "	
8'45 "	" - Betanzos - "	

"EL IDEAL GALLEGU" ¡Siempre a punto, siempre en punto!

Español, 2
Gijón, 0

BARCELONA, 16. — Alineaciones:

Español. — Carmelo; Juan Manuel, Bartoli, Alfonso; Ramírez, Riera; Tejada, Kaszas, Di Stéfano, Rodilla y Martínez.

Gijón. — Cobo; Medina, Alonso, Uribe; Puente, Efraña; Montes, Gradín, Solabarrieta, Pocholo y Amengual.

Arbitro, Zariquiegui, bien. Buena entrada en Sarriá y calor.

Con este resultado la eliminatoria ha quedado sin decidir, ya que el Español después de igualar en un magnífico primer tiempo no supo en la continuación inclinarla a su favor, ante un adversario que se batía bravamente y que en muchas ocasiones fue peligrosamente para el marco local. El Gijón jugó ligeramente a la defensiva, dominando más el Español, que llegó a lanzar 17 saques de esquina por solo tres su adversario.

A los 13 minutos, en un choque entre Kaszas y Medina, se lesionó éste, que se retiró. Dos minutos después llega el primer gol españolista en un centro largo hacia Martínez que retrasa el balón y Di Stéfano de cabeza bate a Cobo.

En este momento se reintegra Medina a su puesto. En el minuto 42 llega el segundo gol, en entrega de Riera a Kaszas que centra y Rodilla, de gran cabezazo, bate a Cobo.

En la segunda fase la presión española fue inferior, acusando sus jugadores el esfuerzo del primer tiempo, en especial Di Stéfano y Tejada que fueron los mejores de la primera mitad, junto con Bartoli y Carmelo. Por el Gijón todo el equipo estuvo bien, siendo los mejores Cobo, Medina, Alonso y Pocholo. — Alfíl.

R. U. de Irún, 1
R. Zaragoza, 4

SAN SEBASTIAN, 16. (Añil).—

Alineaciones:
REAL UNION: Vallejo; Gorroiti, Castellanos, Inarza; Amategui, Otaegui; Arrastia, Zapirain, Michelena, Solaegui e Ibarra.

R. ZARAGOZA: Yrza; Isasi, Santamaría, Reja; Enderiz, Viole; Canario, Santos, Marcelino, Lapetra y Encontra.

Arbitro sin complicaciones el señor López.

La diferencia de cuatro goles a su favor que traía el Zaragoza del primer encuentro pesó demasiado en el ánimo de los jugadores. Durante la primera parte el dominio aragonés fue continuo, frente al nerviosismo de los iruneses. El Zaragoza sólo logró un tanto en este período, a los 40 minutos, al rematar Enderiz un rechace de la defensa.

En la continuación el juego fue más nivelado pues los iruneses no trataron de esforzarse. El Unión equilibró algo el dominio sobre el terreno y el Zaragoza se limitó a lanzar contraataques rápidos y bien conducidos por Enderiz, que le valieron otros tres goles. A los 22 minutos, Santos dispara de puntera y marca el segundo gol. A los 35 Canario termina una combinación de la delantera con un tiro que vale por el tercero y a los 35 minutos Canario escucha una gran ovación al marcar el cuarto tanto, de fuerte disparo por el ángulo opuesto al que se lanzó Vallejo.

En el Zaragoza lo mejor del conjunto, aunque hay que destacar la labor de Enderiz. En el Real Unión lo mejor la defensa e Ibarra.

Calvo Sotelo, 2
Murcia, 1

PUERTOLLANO, (Ciudad Real, 16. — (Añil).—

En un partido de mala suerte el Calvo Sotelo ha ganado al Murcia por 2 - 1, con lo cual el conjunto murciano pasa a la siguiente eliminatoria por haber ganado antes por 3 - 1, siendo el resultado total, 4 - 3.

El encuentro ha sido de neto dominio Calvo Sotelistas con buen juego, especialmente en la segunda parte, en la cual, no obstante, el Murcia consiguió su gol. Campillo ha evitado muchos goles al Murcia.

Al minuto de comenzar el partido, Cortés, de penalty consigue el primer tanto. El segundo viene a los 23 minutos, conseguido por Baldenas. A los 34 minutos del segundo tiempo, Lalo obtiene el del Murcia. Arbitro bien Ruiz Alciturri y los equipos se alinearon así:

MURCIA: Campillo; Tatón, Arnan, Maestro; Lax, Martínez; Rovira, Antonio, Ruiz, Lalo, Merodio, Ribada.

CALVO SOTELO: Arbas; Gabiola, Marquitos, Larrea; Portilla, Balderas; Posada, García, Paredes, Cortés, Alonso.

Dr. NIETO NOYA

Especialista en Obstetricia y Ginecología

Jefe de la Maternidad de Marina
Consulta: Lugo, 50. Telf. 354712
Dellio: Espartero, 41. Telf. 35472

FERROL

EL R. MADRID DERROTO AL MESTALLA (6-0)

MADRID, 16. — El Real Madrid ha derrotado por seis goles a cero al Mestalla, en partido de Copa de S. E. el Generalísimo, jugado esta noche en el estadio Bernabéu. El primer tiempo finalizó con ventaja madridista por tres goles a cero. Con esta victoria el Madrid elimina al Mestalla del torneo por el tanteo total de seis goles a uno, ya que el primer encuentro lo ganó el equipo valenciano por un gol a cero.

Antes de comenzar el encuentro, el presidente de la Federación Española de Fútbol, D. Benito Picó, entregó al capitán madridista, Gento, la copa de campeones de Liga, conquistada por el Madrid en la temporada 1964-1965.

Asistieron al encuentro unas cuarenta mil personas. Noche calurosa y campo en buenas condiciones. Arbitro el señor Bueno y los equipos fueron:

MESTALLA. — Valero; Escudero, Domenech, Verdú; Esteve, Sendra; Fuentes, Terol, Jaime, Egea y Muñoz.

REAL MADRID. — Betancort; Miera, Santamaría, Pachín; Santos, Sanchis; Serena, Martínez, Grosso, Puskas y Gento.

Los goles se produjeron así: En el primer tiempo, a los 9 minutos, Puskas marcó de tiro cruzado a media altura; a los 12 minutos, Grosso coronó una jugada de toda la delantera, con tiro suave, marcando el segundo tanto; a los 38 minutos, Puskas volvió a marcar, de fuerte zurdazo. En el segundo tiempo, a los 11 minutos marcó Martínez, de tiro que desvió Egea, yendo el balón a la red; antes, a los 5 minutos, Puskas había marcado otro gol, de zurdazo cruzado, y a los 22 minutos, nuevamente marca Puskas, redondeando los seis tantos, de tiro que desvió Valero con el pie.

El partido ha sido interesante y rápido. El Mestalla, con buen fondo físico y buena técnica, poco de ingenuidad en el marcador, dejando sueltos a los delanteros y medios madridistas. Pudieron, no obstante, los valencianos hacer algún gol, y hasta lo merecieron. El Madrid, no obstante, se impuso desde el primer momento y el tanteo es fiel expresivo de la diferencia entre los dos equipos. — Alfíl.

COPA DEL GENERALISIMO

EL CELTA, ELIMINADO Ganó el Pontevedra en Elche

Perdió en Balaídos ante el VALENCIA por un tanto a cero

Crónica de DERVICHE

VIGO.—Mucho público en Balaídos pero sin alcanzar el lleno rebotante que se suponía en esta segunda eliminatoria, coperca contra el Valencia. Tarde de sol y terreno de juego en buenas condiciones.

De salida se silbó al Valencia quizá en recuerdo del gol anulado a los célticos en Mestalla. Al Celta se le recibe con una gran ovación.

Puesta la pelota en juego, no hemos visto en esta ocasión lo que necesitaban en esta eliminatoria y más bien hemos visto a un equipo que sabía frenar el paso de sus enemigos especialmente apoyado en la seguridad de Ibarreche, la contundencia de Lasheras, la rapidez de manobras de Herminio y anulación perfecta que del moreno Waldo hizo Zuzunegui en un marcaje perfecto sin necesidad de recurrir a violencias, pero que en esta ocasión no se trataba solamente de cerrar líneas para mantener un resultado por cuanto era obligatorio rebasar el gol en contra y para eso no había más solución que jugarlo todo a una carta metiendo hombres en la zona enemiga. Y fue en el centro del campo donde mandaba sin lugar a dudas el Valencia que contaba con dos volantes de la potencia de Facinto y Roberto con la colaboración decisiva de los interiores Sánchez Lage y Guillot en función de enlace con atacantes y defensores de su equipo.

Con todo había en el campo un factor decisivo para la lucha, y éste lo era el árbitro del encuentro, señor Casasola, que mostró una clara tendencia con favorecer con sus decisiones al equipo mallorista hasta el punto de pasar por alto una grave falta cometida Pintos dentro del área, una mano del defensa izquierdo. De haber conseguido el máximo castigo, la contienda entraba en una fase crítica que daría margen a la esperanza e ilusión de la gran masa céltica. Pero no fue así y además el árbitro forzaba cuanto avance céltico entrañaba peligro concediéndolo graciosamente altas que perjudicaban más que favorecían al Celta.

En un contraataque del Valencia, Paquito tiró a distancia fuerte y cruzado y el balón pegó en el poste. Poco después se lanzó Ibarreche deteniendo un chut lanzado por Waldo con su maestría habitual produciendo un libre directo. Después es el Celta el que busca fortuna por los extremos. Tanto Pinto como Carmelo iniciaban la colada y no supieron rematarla en el tiro a puerta con la eficacia que era necesaria. Con ataques alternos dio fin a la primera parte y el público despidió al señor Casasola con una sonada pita. Se le volvió a silbar al



Goyarán intenta el remate de cabeza obstaculizado de forma ilegal por un defensa del Valencia. Pero el árbitro no vería nada

reanudar la lucha y el Celta tampoco se juega en esta ocasión todo lo que tenía que jugar, o sea, arrollar al Valencia si podía. Más bien siguió manteniendo la mis-

ma tónica. Cuantas veces intentaban los atacantes célticos la penetración en la zona de Zamora faltaba el hombre oportuno que metiera el pie para el remate a

puerta y así los minutos se iban consumiendo sin que nadie pudiera ya ver a estas alturas del encuentro una eliminatoria con color céltico. Se encrespaban los ánimos a raíz de una fea acción de Suco que pateó en el suelo al defensa local Quico y el árbitro ordenó la expulsión del jugador valencianista. El plantillazo para las ilusiones del público y para el Celta tuvo lugar en el minuto 25 con un pase de Héctor Núñez que Guillot aloja por alto en red lejos del alcance de Ibarreche. El Celta terminó por entregarse y el Valencia estuvo reteniendo el balón cuantas veces le era posible. Ya en los finales del encuentro, el árbitro quiso congraciarse con el público vigués y castigó al Valencia con dos o tres faltas que el público protestó justamente porque no admite regalos de quien lo ha vendido antes.

Valencia. — Zamora; Piquer, Mestres, Videgain; Paquito, Roberto; Hector Núñez, Guillot, Waldo, Sánchez Lage y Suco.

Celta. — Ibarreche; Quico, Lasheras, Herminio; Mario, Zuzunegui; Pintos, Castro, Goyarán, Téllez y Carmelo.

A los tres minutos del segundo tiempo el Valencia aumenta su ventaja, con una jugada de Re, Rexach y Pujol, que este último culmina con el segundo gol. A pase de Pujol se produce después un fuerte remate de Rexach que detiene Larzábal. A los 25 minutos, el Santander está a punto de marcar en un magnífico avance de Isidro con centro que remata a bocajarro

Abel, pero el balón da en el poste, lo recoge otra vez Abel y remata aun desde más cerca pero Sadurni acierta a meter el puño y desviar a córner. También Larzábal tiene que actuar en situación comprometida en un remate fortísimo de Pereda y después es el Santander el que pierde una ocasión al tirar Chapela, sólo ante puerta, alto. Poco más tarde, Larzábal tiene que arrojar a los pies de Rifé para salvar el gol. A los 43 minutos, a pase de Pereda, Pujol consigue el tercer gol y en el último segundo y en fortísimo colocado disparo desde fuera del área, Pereda marca el cuarto y último gol.

Por el Barcelona destacaron Olivella, Fusté, Pereda y la juvenil ala izquierda formada por Pujol, de 17 años, y Rexach, de 18, que obtuvieron grandes ovaciones del público por su magnífico juego.

Por el Santander los más destacados fueron Larzábal, Gómez, Gento III y Raba.

Al anunciarse antes del comienzo del partido la reelección del señor Llaudet para la presidencia del Barcelona, el público, que llenaba algo más de la mitad del campo, prorrumpió en una ovación.

BARCELONA, 4 SANTANDER, 0

BARCELONA, 15. (Afil). — El Barcelona ha remachado su clasificación para los octavos de final de la copa, eliminando al Santander sin excederse en sus esfuerzos, por el tanteo de 4-0, si bien la clara diferencia no se estableció hasta el final, en que el Barcelona obtuvo dos goles en los dos minutos últimos.

Arbitró con discreción el señor Rigo, con algunos errores en el segundo tiempo, que estuvieron a punto de complicar el partido. Las alineaciones fueron:

BARCELONA: Sadurni; Foncho, Olivella, Eladio; Verges, Fusté; Rifé, Pereda; Re, Pujol y Revach. SANTANDER: Larzábal; Salvador, Gómez, Chico; Sastre, Iglesias; Gento III, Chapela, Abel, Raba e Isidro.

El Santander comenzó actuando a la defensiva con Iglesias de cuarto defensa y Gento III y Raba en la media, y al Barcelona le costó burlar la cerrada defensiva de los mallorquinos hasta que en el minuto 12,

una gran jugada de Pujol y Fusté la culminó éste con el primer gol. El Santander abrió algo sus líneas y se mostró peligroso en algún contraataque, como en un tiro de Raba que detiene Sadurni, y en dos de Gento, fuera el primero y bien detenido el segundo por el meta barcelonista. También el Barcelona prueba fortuna por medio de Verges, que obliga a Larzábal a realizar un paradedón y en un tiro con efecto de Pereda que sale fuera por poco. Cerca del descanso un gran pase de Pujol a Pereda permite a éste lanzar un fuerte disparo o bocajarro, que repele Larzábal y vuelve a rematar Pujol, pero fuera.

A los tres minutos del segundo tiempo el Barcelona aumenta su ventaja, con una jugada de Re, Rexach y Pujol, que este último culmina con el segundo gol. A pase de Pujol se produce después un fuerte remate de Rexach que detiene Larzábal. A los 25 minutos, el Santander está a punto de marcar en un magnífico avance de Isidro con centro que remata a bocajarro

Abel, pero el balón da en el poste, lo recoge otra vez Abel y remata aun desde más cerca pero Sadurni acierta a meter el puño y desviar a córner. También Larzábal tiene que actuar en situación comprometida en un remate fortísimo de Pereda y después es el Santander el que pierde una ocasión al tirar Chapela, sólo ante puerta, alto. Poco más tarde, Larzábal tiene que arrojar a los pies de Rifé para salvar el gol. A los 43 minutos, a pase de Pereda, Pujol consigue el tercer gol y en el último segundo y en fortísimo colocado disparo desde fuera del área, Pereda marca el cuarto y último gol.

Por el Barcelona destacaron Olivella, Fusté, Pereda y la juvenil ala izquierda formada por Pujol, de 17 años, y Rexach, de 18, que obtuvieron grandes ovaciones del público por su magnífico juego.

Por el Santander los más destacados fueron Larzábal, Gómez, Gento III y Raba.

Al anunciarse antes del comienzo del partido la reelección del señor Llaudet para la presidencia del Barcelona, el público, que llenaba algo más de la mitad del campo, prorrumpió en una ovación.

ELCHE, 16. (Afil). — Alineaciones: PONTEVEDRA: Rodri; Azuceta, Batalla, Cholo; Roldán I, Calleja; Odriozola, Vallejo, Ceresuela, Iglesias y Neme.

ELCHE: Pazos; Chanco, Iborra, Quirant; Ramos, Forneris; Mir, Vavá, Lezcano, Marcial y Romero.

Dirigió bien el encuentro el señor Ortiz de Mendivil.

Tiempo caluroso y poco público en Altaviz.

El partido empezó con ligera presión de los visitantes. Luego el Elche equilibró el encuentro y todo el primer tiempo transcurrió con dominio alterno.

A los 23 minutos pase a Neme que, de tiro cruzado y rápido por bajo, marca el primer tanto de los forasteros.

Se anima algo el Elche y ataca, logrando el empate a los 42 minutos. Romero saca una falta y Vavá remata a la red.

Nada más empezar el segundo tiempo se lesiona Ceresuela, que es atendido en la banda y reaparece seguidamente.

A los 30 minutos Mir y Vavá, por querer rematar ambos un balón pierden una clara ocasión ante el marco.

A los 41 Neme logra el gol de la victoria. Bombea un balón y Pazos, al querer bloquearlo, lo introduce incomprensiblemente a la red.

Por el Elche todos estuvieron mal. Por el Pontevedra, sus mejores elementos fueron Rodri, Batalla, Calleja, el ala derecha del ataque y Neme.

Dirigió bien el encuentro el señor Ortiz de Mendivil.

Tiempo caluroso y poco público en Altaviz.

El partido empezó con ligera presión de los visitantes. Luego el Elche equilibró el encuentro y todo el primer tiempo transcurrió con dominio alterno.

A los 23 minutos pase a Neme que, de tiro cruzado y rápido por bajo, marca el primer tanto de los forasteros.

Se anima algo el Elche y ataca, logrando el empate a los 42 minutos. Romero saca una falta y Vavá remata a la red.

Nada más empezar el segundo tiempo se lesiona Ceresuela, que es atendido en la banda y reaparece seguidamente.

A los 30 minutos Mir y Vavá, por querer rematar ambos un balón pierden una clara ocasión ante el marco.

A los 41 Neme logra el gol de la victoria. Bombea un balón y Pazos, al querer bloquearlo, lo introduce incomprensiblemente a la red.

Por el Elche todos estuvieron mal. Por el Pontevedra, sus mejores elementos fueron Rodri, Batalla, Calleja, el ala derecha del ataque y Neme.

Dirigió bien el encuentro el señor Ortiz de Mendivil.

Tiempo caluroso y poco público en Altaviz.

El partido empezó con ligera presión de los visitantes. Luego el Elche equilibró el encuentro y todo el primer tiempo transcurrió con dominio alterno.

A los 23 minutos pase a Neme que, de tiro cruzado y rápido por bajo, marca el primer tanto de los forasteros.

Se anima algo el Elche y ataca, logrando el empate a los 42 minutos. Romero saca una falta y Vavá remata a la red.

Nada más empezar el segundo tiempo se lesiona Ceresuela, que es atendido en la banda y reaparece seguidamente.

A los 30 minutos Mir y Vavá, por querer rematar ambos un balón pierden una clara ocasión ante el marco.

A los 41 Neme logra el gol de la victoria. Bombea un balón y Pazos, al querer bloquearlo, lo introduce incomprensiblemente a la red.

Por el Elche todos estuvieron mal. Por el Pontevedra, sus mejores elementos fueron Rodri, Batalla, Calleja, el ala derecha del ataque y Neme.

Dirigió bien el encuentro el señor Ortiz de Mendivil.

Tiempo caluroso y poco público en Altaviz.

El partido empezó con ligera presión de los visitantes. Luego el Elche equilibró el encuentro y todo el primer tiempo transcurrió con dominio alterno.

A los 23 minutos pase a Neme que, de tiro cruzado y rápido por bajo, marca el primer tanto de los forasteros.

Se anima algo el Elche y ataca, logrando el empate a los 42 minutos. Romero saca una falta y Vavá remata a la red.

Nada más empezar el segundo tiempo se lesiona Ceresuela, que es atendido en la banda y reaparece seguidamente.

A los 30 minutos Mir y Vavá, por querer rematar ambos un balón pierden una clara ocasión ante el marco.

A los 41 Neme logra el gol de la victoria. Bombea un balón y Pazos, al querer bloquearlo, lo introduce incomprensiblemente a la red.

Por el Elche todos estuvieron mal. Por el Pontevedra, sus mejores elementos fueron Rodri, Batalla, Calleja, el ala derecha del ataque y Neme.

Dirigió bien el encuentro el señor Ortiz de Mendivil.

Tiempo caluroso y poco público en Altaviz.

El partido empezó con ligera presión de los visitantes. Luego el Elche equilibró el encuentro y todo el primer tiempo transcurrió con dominio alterno.

A los 23 minutos pase a Neme que, de tiro cruzado y rápido por bajo, marca el primer tanto de los forasteros.

LA QUINIELA

Oviedo - Osasuna	...	X
Celta - Valencia	...	2
Sevilla - Mallorca	...	2
Real Unión - Zaragoza	...	2
Elche - Pontevedra	...	2
Calvo - Sotelo Murcia	...	1
Córdoba - Burgos	...	1
Levante - Baracaldo	...	1
Coruña - Granada	...	X
Catania - Sampdoria	...	1
Juventus - Inter	...	2
Messina - Fiorentina	...	2
Varese - Bologna	...	X
Español - Gijón	...	1

OFERTA DEL BARCELONA A MULLER

Siete millones y medio de pesetas

MADRID, 16.— Esta noche en el Estadio Santiago Bernabeu se asegura que el jugador de fútbol del Madrid, Muller, había recibido una oferta del C. F. Barcelona de siete millones y medio de pesetas por firmar a partir del próximo julio por el equipo azulgrana.

Parece ser que Muller y el Real Madrid no llegarán a un acuerdo para renovación de contrato.

NO ES SUFICIENTE LA REBAJA

MADRID, 16.— De diez millones de pesetas que solicitaba el Sevilla del Real Madrid por el traspaso del sevillista Gallego al club de la capital española, en el día de hoy ha rebajado la petición a seis millones. Se tiene entendido que el club madridista consideraba todavía que es excesiva la cifra que se solicita por este jugador.

GIMNASIA

Un italiano ganó los VI Campeonatos de Europa

AMBERES, 16.— El italiano Menichelli se ha adjudicado los sextos Campeonatos de Europa de Gimnasia totalizando en la clasificación final 57,55 puntos sobre un total posible de 60.

Seguidamente se clasifican: Limonet, Rusia, 57-50; Serguei, de Rusia, 56-55; Cerar, de Yugoslavia, 56-50; Storhaug, de Noruega, con 56,00.

El 24 es el español Jaime Balaquer, con 53,80. — Afil.

Los tenistas españoles en la Copa Davis

BARCELONA, 16.— España ha derrotado a Chile por cinco victorias a cero en su encuentro para la Copa Davis ya que a las tres victorias del viernes —dos partidos simples— y el sábado —el de dobles— hay que añadir las de los dos encuentros de simples que también han ganado los españoles.

En el primero de los encuentros jugados hoy Couder, de España y Cornejo por Chile, Couder venció por 6-4, 6-2 y 9-7.

En el último encuentro se enfrentaron Aguirre por Chile y Juan Gisbert, por España, venciendo el español por 6-2, 6-3 y 6-4. — Afil.

RESULTADOS

MADRID, 16. — (Afil). — Resultados de los partidos de la Copa de fútbol de S. E. el Generalísimo dieciséisavos de final.

Oviedo, 1; Osasuna, 1. Celta, 0; Valencia, 1. Sevilla, 0; Mallorca, 2. Real Unión, 0; Zaragoza, 4.

Elche, 1; Pontevedra, 2. C. Sotelo, 2; Murcia, 1. Córdoba, 3; Burgos, 1. Real Madrid, 6; Mestalla, 0.

Español, 2; Gijón, 0. Levante, 5; Baracaldo, 2. Tenerife, 2; Las Palmas, 0.

At. Bilbao - Huesca (se juega el día 18).

Barcelona, 4; Santander, 0, (día 15).

Coruña, 0; Granada, 0.

TERCERA DIVISION

FASE DE CAMPEONES

At. Baleares, 1; Badajoz, 1. Rayo Vallecano, 4; Jerez, 2.

Salamanca, 2; Ferrol, 2. Albacete, 1; Calvo Sotelo, 2. Alavés, 1; Lérida, 2. Avilés, 2; Condal, 3. Jaen, 2; Castellón, 0.

FASE DE SUBCAMPEONES

Sestao, 4; Candia, 0 (día 15). Cartagena, 2; Cacereño, 0. Almería, 2; Sans, 0.

Huesca, 0; Pravianio, 1. Talavera, 0; Eibar, 1. Linense, 4; Menorca, 1. Compostela, 1; Béjar, 0.

LA LIGA ITALIANA

ROMA, 16. — (Afil).

Atalanta y Mantua, 2 — 1. Cagliari y Turin, 0 — 1.

Catania y Sampdoria, 1 — 0. Génova y Lanerossi, 3 — 1.

Juventus e Inter, 0 — 2. Lazio y Foggia, 2 — 1.

Messina y Fiorentina, 0 — 3. Milán y Roma, 0 — 2.

Compañía Telefónica Nacional de España

ADMISSION DE ALUMNOS MECANICOS. — Próximo examen el TRES DE JUNIO, a las NUEVE de la mañana, en la Central Telefónica de la calle de Marqués de Amboage, número 19 de La Coruña.

Admisión de solicitudes en las Oficinas del Area de Conservación de esta Compañía, sitas en La Coruña, plaza de la Cornelana, número 10-1.

Edad, diecisiete a veintisiete años (cumplidos en 1965). Los interesados deberán hacer constar en la instancia la fecha de su nacimiento y presentarse al examen provistos de carnet de identidad o documentos que acrediten su personalidad.

INGRESO DE PEONES DE REDES EVENTUALES. — Se admiten solicitudes en la misma oficina anterior para el ingreso como Peones de Redes eventuales.

Edad, dieciocho a veintisiete años (cumplidos en 1965). Los interesados deberán hacer constar en la instancia el domicilio, la fecha de su nacimiento, el número de su documento nacional de identidad, la fecha y lugar de su expedición.

Oportunamente serán citados y efectuarán su presentación provistos de documento nacional de identidad.

PROMOCION DE ASCENSO A SEGUNDA

El Compostela venció al Béjar por un gol o
cero, en el Estadio de Santa IsabelACTUACION MUY DESIGUAL DEL «ONCE» COMPOSTELANO, FRENTE
A UN ADVERSARIO QUE SE DEDICO A EVITAR GOLES

CRONICA DE ALFE

Un gol, un solitario gol, dictó el veredicto de la victoria compostelana sobre el Béjar Industrial. Triunfo exiguo, que no lo hubiese sido en otras circunstancias. Dado la trascendencia que los goles tienen en todo partido de eliminatoria, indudablemente el margen se ha quedado chico para pensar en ir con tranquilidad a Béjar.

Ha sido un triunfo merecido. El tanteo no corresponde a lo que fue el desarrollo del partido. De noventa minutos que tiene de duración un encuentro de fútbol, pongan ustedes que el Compostela accorraló durante ochenta minutos a su adversario. El resto del tiempo transcurrió en "entrenamientos" del Béjar, que esperaron al público, y en unos cuantos contrataques esporádicos que, digámoslo de paso, estuvieron a punto de constituir todavía un resultado más desalentador para el Compostela.

¿Debió haber marcado más goles el equipo compostelano? En efecto, el resultado lógico y normal serían tres. Si dijésemos cuatro o cinco, equivaldría a exagerar un poco la nota.

El Béjar, que por única virtud estimable ha tenido la de su tenaz defensiva, no exhibió en el Estadio Municipal de Santa Isabel ningún adarme futbolístico que pudiera distinguirlo de un equipo trotón más. De un conjunto que, con la lección bien aprendida, se acercó al Estadio de Santa Isabel a vender cara su derrota, aprovechando segundos y minutos en el afán de ir zafándose de los goles.

Ha cumplido el Béjar ese cometido quizá mucho mejor de lo que sus propios jugadores lo esperaban. Pero para ello, inopinadamente, contaron con la "directa" colaboración de los santiaguenses, en una actuación desigual de punta a cabo, por momentos abúlica y casi siempre desastrosa. Si ello no fuese así, no se comprendería que un equipo que tantos éxitos ha venido cosechando frente a equipos de más talla futbolística que el Béjar, saldase el partido primero de la liga de ascenso a Segunda División con un solitario gol y una sensación de juego que nos ha desorientado a todos. Pero bien creemos, sin embargo, que ese ha sido un avatar con el que no se contaba, esperando que el Compostela sepa interpretar al pie de la letra, esa cruda lección del partido de antayer en el Estadio.

PROLEGOMENOS: BUEN AMBIENTE, APLAUSOS PARA TODOS Y OBSEQUIO AL BEJAR

El primer encuentro de la liguilla de ascenso a Segunda (fase de subcampeones) había despertado gran animación. Sin embar-

En los vestuarios causó extrañeza la formación local en cuanto a la posición que ocuparía Joaquín Álvarez.

El equipo arbitral lo integraban Pelayo Serrano, como árbitro, y los "líneas" Bacigalupa y Gabiña, del Colegio Vizcaíno. También



Tucho Sampedro eleva algo el balón con la cabeza, poniéndolo fuera del alcance del guardameta del Béjar, que se disponía a bloquearlo. Es el gol de la victoria compostelana. — (Foto SANTISO)

UN MAGNIFICO GOL DE
TUCHO SAMPEDRO,
Y NADA MAS

El Compostela siguió buscando con afán el gol, pero cada vez las líneas defensivas del Béjar se cerraban más. El marcaje impuesto por los interiores bejaranos a nuestros medios volantes fue acabando con la mínima compen-

so saldrían los nuestros a hacerse con el partido de una manera categórica.

Tal creencia del público, que comprendía que el Béjar, no ofrecía más que una tesonera resistencia pero ningún peligro en cuanto al marco santiagués, se vio defraudada nada más comenzar el segundo tiempo.

El Compostela hizo entonces el peor partido que pudiera señalarse. Esa segunda fase ha constituido un tremendo desconcierto a ratos de tanta confusión que los esporádicos contrataques que a última hora realizó el Béjar — dos delanteros nada más — pusieron en trance de empate el partido.

CAMBIOS ERRONEOS

Posiblemente ya fue un error de principio descomponer la defensa Pachucho-Falo-Tucho para dar entrada en ella a Joaquín Álvarez, con lo que también quedaba desarticulada la línea media Joaquín Álvarez-Tatá. El público notó el cambio. Y apreció desde el primer momento que la cosa no iría bien, pues a Joaquín Álvarez, todo un magnífico medio de contención y de ataque, se le "arrinconaba" improcedentemente en una esquina de la defensa, con poco terreno para desplegar su fútbol de grandes reservas físicas.

En esta ocasión la veteranía de Manín y su indudable magnífica clase, no han servido de nada. Se acabó a la media hora. Y era natural que así fuese, teniendo en cuenta las varias semanas de inactividad que había tenido como consecuencia de una lesión o de una enfermedad.

Pero quizá lo más absurdo, lo más descabellado que hemos visto el domingo en el Estadio — lo otro, lo del cambio de Joaquín, de su habitual puesto, no tenía remedio — fue que pasado un cuarto de hora de la segunda parte, el entrenador dispusiese que Baña, el mejor de los cinco delanteros, pasase a defensa derecho, Joaquín a medio y Manín a delantero. No fue solución ventajosa. Todo lo contrario. La presencia de Baña en la zaga sirvió para hacer más confusa la actuación de una defensa y una media que no encontraban su estilo... que lo perdían cada vez de manera más ostensible.

OPORTUNIDADES PERDIDAS
POR FALTA DE DECISION Y
"FUELE"

Todavía tuvo el Compostela situaciones agitadas para marcar esos dos goles que se quedaron en la cuenta anónima. Oportunidades que no hallaron el rematador eficaz, porque unos no sabían como sacudirse del marcaje a que les sometían los bejaranos y otros no querían complicaciones cerca del duro central Bazaco. Luego, un poquitín de mala suerte acabó enfrando definitivamente todas las flusiones compostelanas.

Faltaba decisión. Y faltaba, eso



Los capitanes de ambos equipos, intercambian obsequios. — (Foto SANTISO)

go no se registró el lleno rebosante que se esperaba. De todos modos, Santa Isabel señaló una concurrencia superior a muchas grandes jornadas de la Liga.

No apretó la temperatura. Más bien tirando a fresco. El terreno de juego estaba, visiblemente, blando. Hacía el final cayó algo de lluvia.

La salida de los equipos fue subrayada con grandes aplausos. El Béjar se llevó una fuerte ovación, que alcanzó mayores proporciones cuando el Compostela saludó desde el centro.

Joaquín Álvarez, como capitán compostelano, entregó a Unamuno, capitán del Béjar un banderín conmemorativo de la visita y un "botafumeiro" como recuerdo de Santiago.

EQUIPO Y ARBITRO

Con camiseta roja y pantalón negro, el Béjar alineó así: Arturo; Manolín, Bazaco, Angelín; Elena, Hernández; Juanito, Noda, Unamuno, Expedito y Antonio.

COMPOSTELA (su clásica camiseta blanquiazul, mitad por mitad y pantalón blanco). — Sanmiguel; Joaquín Álvarez, Falo, Pachucho; Manín, Tatá; Paz, Baña, Tucho Sampedro, Fito y Garrincha.

UN CUARTO DE HORA DE
PELIGRO PARA EL BEJAR

De salida, el Compostela atacó por el lado izquierdo del área del Béjar y su guardameta se lució en unas intervenciones muy seguras. Medios y defensas rechazaron en apuros varias situaciones de peligro. Esto sería casi continuamente a lo largo de un cuarto de hora, en que parecía que el gol iba a producirse. El Béjar había dejado en punta a Unamuno y a los dos extremos, que a penas en el primer tiempo consiguieron acercarse al área local.

Nada más comenzar el partido, se vio claramente que el Béjar venía a perder tiempo. Hubo un curioso detalle. Transcurrido un minuto de juego, al colocar el balón para hacer el saque de puerta, el guardameta se sacó tranquilamente los guantes, los volvió a poner después y con la mayor lentitud imaginable se dispuso a golpear la pelota. En este instante el árbitro le llamó la atención. Y siguió haciéndolo, tanto con el portero como con los demás jugadores, durante todo el partido, pero sin conseguir por ello que se dieran más prisas.

UN SEGUNDO TIEMPO DE
DESASTRE

La primera parte del encuentro ha sido, en líneas generales, aceptable. No realizó el Compostela grandes cosas, porque sus delanteros se inhibían cada vez más ante la defensa del Béjar. Mandó el Compostela a sus anchas, sin permitir que su área fuese pisada por los atacantes salmantinos. Pero la ineficacia de la vanguardia local ligeramente salvada por el gol de Tucho Sampedro, daba a entender que después del descanso

OPINIONES EN LOS VESTUARIOS

El entrenador del Béjar
sigue pensando que la
eliminatória no es fácil

Terminado el encuentro hemos saludado a García Arroyo, entrenador del Béjar Industrial.

—¿Qué le ha parecido...?

—Fue un partido disputado como es lógico que ocurra en circunstancias como éstas. Una eliminatoria requiere pasión y admite los nervios.

—¿Jugó su equipo como quería que jugase?

—Hemos tratado de evitar los posibles goles. Nos vamos satisfechos con uno en contra. Mejor sería sin ninguno.

—¿Cómo ha visto al Compostela?

—Se defendió en la segunda parte. Yo tenía referencias de jugadores clave y dispuse que mis interiores marcase a Manín y Tatá. Nuestro medio volante Elena ha cumplido perfectamente el marcaje de Fito.

—¿Considera fácil ahora la eliminatoria?

—Sigo pensando que tiene sus dificultades. No la considero resuelta. No cabe duda que el resultado de hoy supone, por decirlo así, que tenemos un cincuenta y cinco por ciento de ventaja.

JUGANDO NORMALMENTE

DEBIAMOS GANAR POR

UN MARGEN DE

TRES GOLES

En el vestuario del Compostela nadie hacía comentarios. Había calma muy seria.

—Sr. Yayo, ¿cómo jugó el Compostela?

—Hemos jugado mal. No lo comprendo. Jugando normalmente, debíamos ganar por un margen de tres goles.

—¿Cuál es su opinión del Béjar?

—Me ha parecido un equipo coherente. No tiene juego. Por eso tiene que dolernos más que la victoria nuestra haya sido tan corta.

—¿Qué le pasó al Compostela en el segundo tiempo?

—No sé cómo se quedó tan apagado. No lo sé.

Y no hemos insistido en las preguntas.

La mínima diferencia fue el "inmovilizar" con el marcaje de cerca a los volantes de la S. D. y sobre todo a Fito y Tucho Sampedro.

Es de suponer, sin embargo, que el Béjar en su campo tenga la obligación de realizar el fútbol que aquí no ha exhibido y por lo cual se puede decir que ha pasado por Santa Isabel sin pena ni gloria.

Nos ha parecido un equipo coherente. Del mismo modo que el Compostela no fue el domingo el mismo equipo de las memorables jornadas de Liga y de los amistosos contra el Celta y el Orense.

EL ARBITRAJE

Pelayo Serrano sancionó las faltas bien. En eso no hay duda alguna. Pero lo que no supo el colegiado vizcaíno fue demostrar su energía, que ha quedado bastante dudosa por cuanto se pasó la tarde llamando la atención a los jugadores del Béjar y a ratos gesticulando de manera que parecía que indicaba el camino de los vestuarios.

El partido no tenía complicaciones y por eso el arbitraje pasó por la puerta... digamos grande. Con ese efecto, a nuestro juicio, de aparentar una energía y una autoridad que inmediatamente después quedaba bastante en entredicho.

LO QUE EL ARBITRO
DECIA A LOS JUGADORES DEL BEJAR

El árbitro del encuentro, Pelayo Serrano, lo mismo que sus líneas, estaba satisfecho.

—Queremos felicitarlos — fue la introducción.

En realidad había llevado bien el partido, excepto en la tolerancia de ciertas marrullerías.

—¿Qué les decía usted a los jugadores del Béjar las muchas veces que se acercaba a ellos en plan autoritario?

—Unas cosas... y otras.

—¿Qué nos dice del partido?

—No somos los que mejor vemos la belleza o los defectos del juego. Vamos a lo nuestro.

—¿Y del Compostela?

—Se ve que tiene clase, pero perdieron más los nervios. Un cuarto de hora, el del principio, lo llevó muy bien. Después ha ido a menos.

—¿Del tiempo que deliberadamente perdieron los del Béjar del principio, que motivó todas las "llamadas al orden", qué nos dice?

—No se puede exigir la misma prisa al jugador que considera que no le puede interesar ir corriendo a todo...

Las respuestas de Pelayo Serrano fueron todo lo "circunstanciales" que cabía esperar.

Pero como ya hemos dicho, al fin y al cabo su papel fue satisfactorio. Arbitró bien.

El partido fue
radiado
a Salamanca y
Béjar

Como era natural, los aficionados de Béjar esperaban con enorme expectación el encuentro que su equipo jugaría en Santiago, valedores para el ascenso a la Segunda División.

Esos interés por sentir de cerca las emociones de una jornada de tal trascendencia, dentro de la distancia geográfica, ha hecho que dos emisoras de radio conectasen con los equipos instalados en el Estadio Municipal de Santa Isabel.

Radio Salamanca y Radio Béjar transmitieron independientemente la marcha del Compostela-Béjar. El locutor de Radio Salamanca, emisor afiliada a la SER, Manuel Álvarez ha recogido además las impresiones de varios críticos deportivos santiaguenses.

También la Prensa salmantina se interesó por las informaciones especiales de este choque futbolístico, habiéndose desplazado con tal motivo desde Béjar los correspondientes Angel Gil, de "La Gaceta Regional" y José de Frutos, de "El Adelanto".

Con todos esos compañeros de tareas informativas hemos tenido ocasión de cambiar impresiones, a lo largo de las cuales tanto radiofónicos como periodistas expresaron la admiración que sentían por Santiago de Compostela como ciudad monumental y de extraordinario ambiente jacobino en estas jornadas de Año Santo, una de las cuales tuvieron ocasión de vivir con motivo de la visita del Béjar.



El portero del Béjar detiene un centro sobre puerta. — (Foto SANTISO)

EL RACING EMPATO EN SALAMANCA A DOS GOLES

FUE MUY SUPERIOR A LOS LOCALES, QUE CONSIGUIERON LA IGUALADA GRACIAS AL BAJON DE LOS «VERDES» EN LA SEGUNDA PARTE

OTERO hubo de ser retirado del campo en una camilla

(Crónica de nuestro enviado especial KINSO)

Tarde de calor en el campo salmantino del Calvario. Entrada regular, animada por la presencia de muchos aficionados ferrolanos, llegados de la ciudad departamental y otros puntos. El ambiente era de gran expectación. Había confianza en el equipo local, pero le temía al Racing, equipo más experimentado, con abundancia de una aureola, que allí, en Salamanca, era suficiente para que se le considerase como favorito en esta primera eliminatoria de la fase promocional de ascenso.

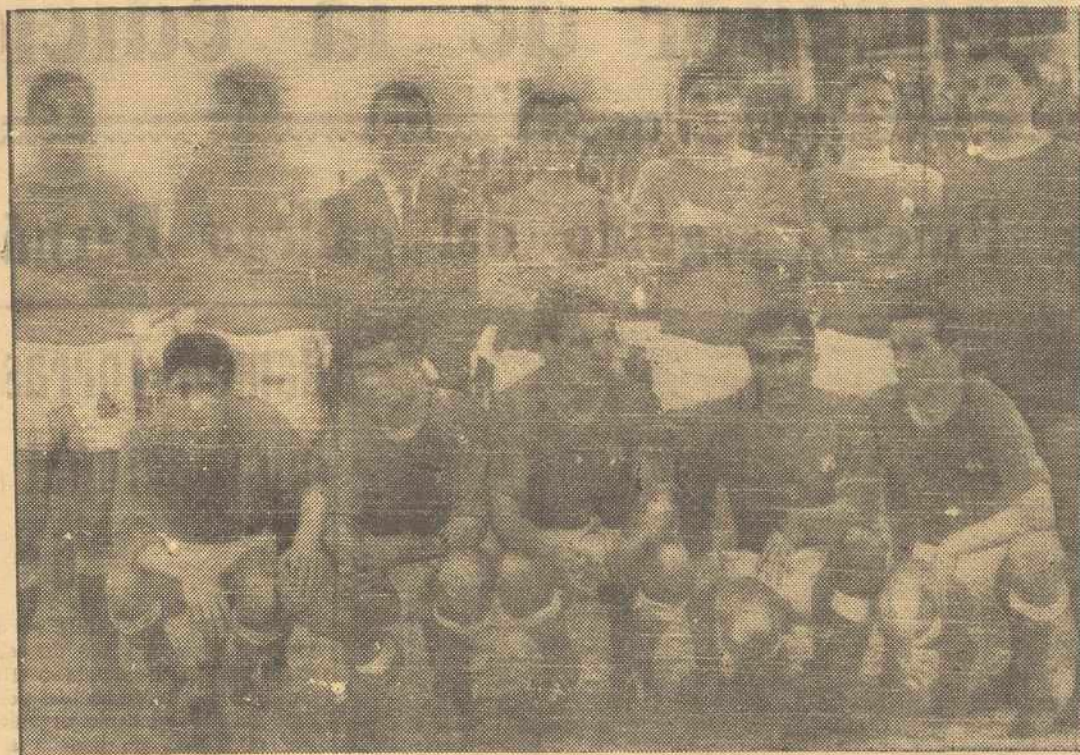
Ambiente y clima de incertidumbre para los seguidores del Salamanca y una clara confianza para los cientos de aficionados verdes que se desplazaron a la ciudad castellana, venciendo los naturales sacrificios de un viaje largo, que apenas dio lugar a descansar y que estuvieron en los graderíos del recinto deportivo del Calvario, para ser testigos de un partido que, si plenamente no llegó a convencer en su totalidad de tiempo, fue suficiente para compensar esta magnífica y valiosa dedicación que a su Club ofrendan afanosamente quienes con tanta ilusión esperan su ascenso a Segunda.

Caras conocidas en las calles salmantinas, dieron al agradable domingo castellano un calor norteño y la verdad, muchas veces creímos que nos encontrábamos en las prolongadas calles de nuestra ciudad o tomando el aperitivo en cualquier una de sus modernas cafeterías, porque en todas aquellas que visitamos nos hemos encontrado con amigos y paisanos que nos hablaban, horas antes del encuentro, con acusado optimismo...

AL COMPAS DEL JALAVII

Cuando hizo su aparición en el terreno de juego el Racing, los aplausos sonaron con insistencia. Los mil y pico de hinchas gallegos que animaban con su clásico alaví, superaron, en mucho, aquellos que se le dedicaron al Salamanca cuando siguió el camino central del campo. Se le ovacionó, pero no fue abiertamente. La confianza no era total y aunque agradó que se presentara una alineación puramente "indígena" —solo Polo era "forastero"— no llegó a convencer, porque, aparte del respeto que cundió antes, en, y después del encuentro, no se le consideraba suficiente para dar réplica y menos, lograr un resultado que pudiera valer para confiar ante la visita al Manuel Rivera.

Animó la afición departamental y espoleó el ambiente, pero la verdad, hemos encontrado muy apagado aquel ardor en este campo que se le llegó a llamar "la jaula" aun-



Equipo del Racing de Ferrol, con su entrenador Andoin

que al final hayamos visto algún detalle de aquellos de lamentable recuerdo, cuando un sector de "forajidos" arrojaron varias piedras sobre Beltrán o un exaltado de tribuna lanzase una almohadilla al campo, como protestas a una reglamentaria sanción arbitral, que pese a ser motivada por una clarísima falta de un contrario a Ledo, nada había de suponer en la marcha del marcador, que, entonces señalaba un 2-1 favorable al Racing.

RUEDA LA PELOTA

Escoge campo el Salamanca a favor de viento. Ledo pone la pelota en juego e inmediatamente los jugadores ferrolanos ocupan posiciones de marcaje y bajo un dispositivo de ligera precaución defensiva, más intensa en la línea medular a la que bajan Roberto y Crispi, este último en misión de enlace al ataque, con la colaboración de Roberto apoyándole, mientras Tucho de la Torre se mantiene delante y muy cerca de Pepiño, Zamarripa de Pegaso y Gorostiola vigilando a Polo, el elemento más peligroso de la vanguardia local. Avanzados, Lamelo, Ledo y Arroyo.

El Salamanca, no abre líneas alejamente. Fuentes, su entrenador ordena a sus hombres en una disposición escalonada, procurando mantener cuatro de ellos en la línea

de volantes, al retrasar a Polo en puesto en que venía jugando habitualmente y con la misión de marcar a Lamelo. Le defensa, también estuvo protegida siempre por la facilidad de repliegue con que se movían los hombres de la media y especialmente cuando el Racing contrató, con mejor hacer, más fuerza y evidente superioridad técnica, en el desarrollo de la pri-

hiente del Calvario. No por eso, los aficionados verdes dejan de alentar a su equipo y nada más habían transcurrido dos minutos, cuando Lamelo, en su clásico remate de cabeza, pegando la pelota al suelo, establecía el empate. La jugada se debió a una falta sacada por Arroyo desde lejos del área, logrando llevar el balón a la testa del monfortino y producir un bonito gol que, propios y extraños jalean con una buena ovación, mayormente los mil y pico de aficionados ferrolanos, que si bien les había afectado el tanto del Salamanca, sabían y estaban viendo que su equipo tenía tiempo y motivos para mejorar a su contrario.

EL RACING, DUEÑO DE LA SITUACION

Cuando Lamelo marcó el gol, el Salamanca se desmoronó. Entonces, el Racing, que antes había actuado en plan de estudiar al contrario y no dejarlo ir libremente a su área, sacó a relucir un fútbol de evidente clase colectiva. Con poder y hacer de gran equipo, metió al Salamanca en su "guardia" y los tres hombres avanzados, Ledo, Lamelo y Arroyo, con la eficaz colaboración de Roberto que también se iba adelante con frecuencia, dominaron ampliamente, creando mucho peligro para la puerta de Miguel que hubo de parar balones con factura de tanto, o la fortuna había de surgir al lado del Salamanca, como por ejemplo en un tiro impresionante de Arroyo a los 27 minutos, que devolvió el larguero, cuando el gol había sido cantando en las gradas.

Mandando en plan muy superior y cuidando bien la zona central del campo, el Racing se impuso por mejor hacer y dominó con facilidad a su contrario. Fruto de ello, el magnífico gol logrado por Roberto a los 29 minutos, a pase de Lamelo y desde buena distancia. Su tiro fue perfecto, fuerte y colocado y Miguel, pese a su intento,

no fue capaz de agarrar la pelota, colada por un ángulo.

El partido estaba resuelto y el Racing seguía mandando. Otras ocasiones, se perdieron por verdadera mala suerte y en este primer tiempo, el equipo ferrolano debiera haberse retirado a los vestuarios, al menos, con un tanto más.

EL CALOR HACE SU EFECTO

En la segunda parte nos sorprendió la excesiva precaución defensiva del conjunto ferrolano. O mejor, su mayor atención a destruir los intentos del Salamanca, sin importar tanto el crear juego. Y por si fuera poco, los efectos del calor fueron acusados por la mayoría de los jugadores, para terminar en la fatal lesión de Otero, que sufrió un choque con Zamarripa y había de ser retirado en una camilla faltando cinco minutos de partido, tras haber facilitado, en su estado inconsciente, el gol que había de suponer el empate definitivo y que, Otero, en perfectas condiciones, hubiese evitado fácilmente. La pelota se le fue de las manos, cuando habían transcurrido 73 minutos de partido, provocando un lío en el área, que resuelve Octavio, llevándola al fondo de la red. Caido ya Otero en el suelo, hubo otra jugada peligrosa que despejó Pepiño debajo de los palos y ya el portero verde fue llevado a la caseta, sustituyéndole Beltrán. No hubo más nada.

UNOS Y OTROS

Hemos dicho ya, que el Racing hizo un provechoso juego defensivo y de contrataque en la primera mitad del partido. Muy entero, con clase, gran fuerza en todas sus líneas y muy peligroso al ir sobre el área contraria, dejó palpables muestras de equipo superior al Salamanca, aunque luego hubiese de hundirse en la monotonía de un fútbol de escasa calidad técnica, mala posición territorial y un ostensible agotamiento en piezas básicas del equipo que, por consecuencia, habían de influir en su normal rendimiento.

Cuando se marcó el gol del empate, el Racing dominó todas las zonas y claramente se vio gran superioridad sobre su contrario, más esqueleto de conjunto con clase, con mejor juego y de fácil dominio en su fútbol efectivo para sujetar o para llegar a la puerta.

Fueron elementos sobresalientes en este buen hacer, Arroyo, Roberto y Zamarripa. El primero como jugador de un evidente ímpetu a más, muy trabajador, dominador de pelota, valiente y peligroso. Apoyó eficazmente a los hombres más avanzados, Ledo y Lamelo, y cuando vino atrás, luego del descanso, siguió siendo el más efectivo. Roberto, que había demostrado ya hace mucho sus derechos a un puesto en el equipo de la promoción, en misión de atacar cuando fue necesario y defender, protegiendo la zona central en medio de Tucho y Crispi, fue pieza fundamental y marcó un tanto muy bueno. Zamarripa, con la mala suerte de producir la jugada del gol salmantino, pro-



ARROYO

tegió firmemente la cobertura de la puerta y corrigió muchos fallos de Pegaso, muy desdibujado esta vez y bastante nervioso pese a su veteranía e indudable clase. Los demás, que se movieron bien los primeros cuarenta y cinco minutos, bajaron bastante en su normal rendimiento luego, en especial Crispi, Tucho de la Torre, Pepiño, Gorostiola, Lamelo... Ledo, muy trabajador siempre, pero abandonado allá entre la zona del Salamanca, nada pudo hacer prácticamente. A él, como a los demás, le afectó mucho el calor de la tarde y naturalmente el cambio de ambiente. Fue lástima, porque la eliminatoria que ahora queda pendiente para el domingo, pudo resolverse claramente en el campo del Calvario. De todas formas, tal como se jugó y cómo hemos visto al Salamanca, creemos que tendrían que suceder muchas contrariedades para que el Racing no continuase en la fase promocional, pues la verdad, es muy superior a este equipo de entusiastas jugadores que sacó el equipo castellano y que pertenecen, en su casi totalidad, a la cantera regional.

El Salamanca, que luchó con valor, animado por una afición chillona, pero menos que como la habíamos conocido, se vio superado por la clase del contrario, y cuando tuvo ocasiones, bastantes pocas, tiró mal, con demasiada precipitación y sin apenas peligro. Su mejor línea, la defensa y en ella, el central Huertas, un elemento joven y de excelentes cualidades. Otro de los que fueron piezas notables en el equipo salmantino, Polo, muy rápido, gran dominador de pelota y con el que Gorostiola tuvo un trabajo intenso, en el que llevó casi siempre ventaja el extremo del Salamanca.

Aunque se trata de un equipo correo, muy duro de media para atrás, no le consideramos enemigo de cuidado para el segundo encuentro, aunque no por eso debemos cuidar muy bien las lógicas intenciones que le acompañarán en su visita a nuestro Estadio.

UN FEO ESPECTACULO

Casi al final, se lanzaron unas piedras al portero del Racing, Beltrán, y antes unas almohadillas al campo. Una nota que dice muy poco de quienes, en forma tan poco deportiva, no saben valorar, o no quieren reconocer la calidad del contrario y arrojan, cobardemente objetos que pueden dañar físicamente a un jugador, porque su conducta ya quedó dañada. Pero todo ello, con su importancia, no tuvo mayores consecuencias y naturalmente, no podemos calificar por igual, a los siete mil espectadores salmantinos, que, aproximadamente acudieron la tarde del domingo al Calvario de Salamanca, que ya no es, con mucho, el "sudario" de otras tardes en que tan difícil se hacía jugar allí y ganar.

ARBITRO Y EQUIPOS

Fácil arbitraje del vizcaíno señor Sáez, por la corrección de

los jugadores. Alineó así a los equipos:

SALAMANCA. — Miguel; Pedraza, Huertas, Fernando; Manolín, Lozano; Polo, Salazar, Octavio, Pollo y Miri.

RACING. — Otero (Beltrán); Pepiño, Pegaso, Gorostiola; Tucho de la Torre, Zamarripa; Roberto, Lamelo, Ledo, Crispi y Arroyo.

EL ENCUENTRO FUE RADIA-DO PARA FERROL

Nuestro querido compañero Eugenio Peña, radió para Ferrol, a través de la emisora "La Voz de Ferrol" y patrocinado por Los 15 Hermanos las incidencias de este encuentro.

Como siempre, Peña hizo un detallado comentario de su desarrollo y los aficionados ferrolanos pudieron estar al tanto de lo que ocurría en el campo del Calvario, donde el equipo verde logró un resultado que si bien pudo mejorar, lo situó ventajosamente para la eliminatoria.

NOS VA BIEN POR AHORA

Ni perdió el Racing ni ganó el Salamanca. El empate es el resultado más peligroso para los pronosticadores.

El Racing en la primera parte hizo un gran juego. Los últimos cuarenta y cinco minutos el juego ferrolano no fue tan lucido, lo que aprovechó el Salamanca para jugar algo.

Los dos goles salmantinos fueron producto de faltas. Hay que ahorrarse el hacer faltas al borde al área. Les pagamos como si fueran penaltys.

BUTANO

Distribuido: PITA ROMERO
ALTAS EN EL ACTO
Teléfono 4061 - EL FERROL

El domingo, en el Estadio, el Salamanca tiene que jugar para ganar. Y el Racing también. Esperemos que funcione más el bloque ofensivo que el defensivo. Y que el equilibrio entre defensa y ataque, sea de defensa y ataque.

El Racing, en el segundo tiempo, al darse cuenta de la presencia en el campo del Calvario, del entrenador del Rayo Vallecano, jugó la táctica del disimulo. Pero esta forma de juego la practicó en la mayoría de los partidos de la temporada. Defender es una obsesión.

La S. D. Compostela, pese a su resultado a la italiana debe mantener esperanzas en su eliminatoria con el Béjar. Un empate es lo suficiente. Y una victoria sobre. El empate y la victoria lo puede conseguir la S. D. Compostela frente al Béjar.

Desde luego tal como se produjeron los resultados el domingo, entre el Racing y el Rayo Vallecano hay un nuevo Segundo División. Nuevos no serán ninguno de los dos equipos en Segunda División. Los dos lucharán por el "retorno". Lo sentimos por el Rayo Vallecano.

Entre los aficionados que se desplazaron a Salamanca, muchos vienen contentos, otros no tanto y bastantes vienen disgustados. Resultado de empate, es resultado gris.

Calma, mucha calma y grandes dosis de serenidad. ¡Y qué bien nos va! (Por ahora).

EFE DE FERROL

AUTO - ESCUELA FERROL

(La Universidad de los conductores)

Cinco años de experiencia, garantizan la eficacia de sus métodos de enseñanza

Conductores veteranos de

AUTO - ESCUELA FERROL

¡¡Gracias por vuestra atención!!

Aspirantes a conductores

¡¡OS ESPERAMOS!!

A/calde Usero, 34

Teléfonos 354834 - 352806

Esta Academia cuenta con su G e s t o r í a Administrativa para tramitación de toda clase de documentos relativos a la circulación de automóviles.

Galiano, 49-1.º

Teléfono 352806

FERROL

Compre en

OLA

y ahorre la diferencia

Si no lo encuentra en

OLA

olvidelo

Cuando «DIGA» calzados.

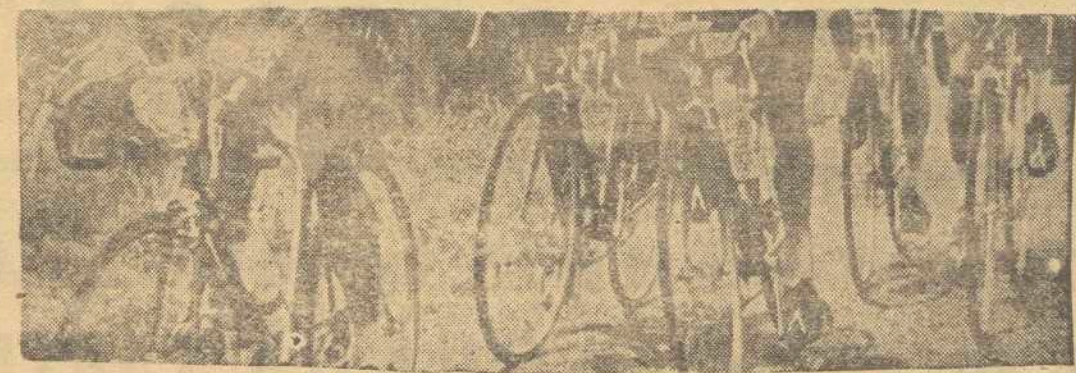
Calzados «DIGA»

ZAMARRIPA

mera parte, que fue, cuando el equipo verde jugó y debió de asegurarse el partido, si la suerte le favorece, al menos, como sucedió en la parte contraria, que, tirando muy poco a puerta, o mejor, tirando muy mal, logró dos tantos que no mereció y que fueron facilitados por los fallos de la defensa ferrolana y la poca fortuna que trajo como consecuencia ambos goles.

Favorecido el Salamanca por la contemplación inicial del Racing al cuidar cautelosamente el camino de su área y evitar que pudiese organizarse para atacar con ventaja, llevó algunos balones cerca de la portería de Otero, que despejó con seguridad la media y en ocasiones la defensa, aunque en algunas hubiese de ceder a córner, por falta de esa completa seguridad que siempre le hemos visto y un abundante nerviosismo en cada intervención. Motivo de esto, el gol local que llegó a los 7 minutos de juego, producido en un tiro indirecto con que se sancionó al Racing a dos metros de la línea frontal del área grande. Ejecutado por Octavio, remata la pelota Polo y ésta había tomado dirección de fuera, cuando la desgracia surge, con la fatal consecuencia de un lío en la formación de la barrera y el pie de Zamarripa, que había de cambiar su trayectoria, para que entrase en la red y valiese el primer tanto al Salamanca.

Este gol anima al apagado am-



VUELTA CICLISTA A ESPAÑA, 1965



El alemán Wolsfthohl, vencedor de la edición 1965

Ganó la última etapa Martín Piñera, seguido del gallego Bernárdez

BILBAO, 16. (De nuestro enviado especial, Manuel TOURON).

Wolsfthohl ha ganado la vuelta a España 1965. El corredor alemán encuadrado en el equipo de Poulidor, que tomando la salida en Vigo como máximo favorito, en su abiertamente manifiesto deseo de renovar el título del año anterior, ha demostrado ser el mejor, y por eso uno cree que su victoria —la más importante en su vida profesional, según me ha dicho entusiasmado en la llegada— es justa y legítima, tanto merecida, teniendo en cuenta que solamente Poulidor y un poco Van Schil le han ayudado lo suficiente para mantener el liderato alcanzado en aquella magnífica etapa que nos llevó de Benidorm a Sagunto, en la octava jornada, arrancándole el "maillot" amarillo a su capitán Poulidor. Han sido pues diez jornadas las que ha llevado hasta llegar a Bilbao sobre su cuerpo la simbólica prenda, la que le obligó a trabajar desde entonces más y mejor que nadie.

El corredor alemán, de 25 años de edad, campeón del mundo de ciclo-cross, ganador de una edición de la "Bicicleta Eibarresa" y de un campeonato mundial de ciclismo a través de campo, logrado en Tolosa. Quizá por esta razón el rubio Rolf, de cara anfiada, hoy sonreía abiertamente y gritó en el abarrotado Garelano un ¡Viva España!, sincero, pleno de espontaneidad, con no fingida emoción. Wolsfthohl, con esta su justísima victoria en la Vuelta del 65 ha entrado de lleno por la puerta grande del ciclismo mundial, como antes habían entrado otros vencedores, Stabinsky y Altig, entre ellos. Y todo ello, a causa de la importancia internacional que nuestra ronda alcanzó, a la que ya nadie viene a rodarse, a la que acuden los nombres más oficiosos del ciclismo mundial, en busca del triunfo, ese que en esta ocasión lucharon sin conseguirlo Van Looy, Poulidor, Pauwels, Bahamontes...

Sólo uno podía vencer y éste ha sido Wolsfthohl, que ya queda dicho que fue el mejor. El trabajo desde Sagunto, en donde se vistió de amarillo, ha sido realmente extraordinario. Y con el vencedor absoluto sólo han llegado a la meta la mitad más uno de los cien corredores que salieron de Vigo. Muchos han quedado al margen, víctimas de la desgracia, tan normal en este duro deporte, como Altig, Pérez Francés, Van Aerde y otras prestigiosas figuras que habían salido de Vigo con ilusión de fundadas esperanzas de triunfar en Bilbao. Pero todo, los vencedores y vencidos han sabido portarse a lo largo de estos 18 días de carreras, como lo que son, corredores ciclistas, deportistas esforzados, valientes, héroes a veces, pese a que en alguna ocasión los nervios, propios de la lucha y sufrimientos, les haya hecho perder su compostura. Todos en general nos han hecho vivir jornadas de emoción. Todos, en resumen, han sido gigantes de la ruta.

LA ÚLTIMA ETAPA

A la vista y cómo se habían desarrollado las últimas etapas, uno pensaba que esta jornada final de la Vuelta, denominada normalmente de la apoteosis, iba a constituir un paseo triunfal para los héroicos supervivientes de la carrera. Así lo comentamos en nuestro comentario de ayer para los lectores. Sin embargo a uno le agrada reconocer su equivocación, máxime si tenemos en cuenta que uno de los protagonistas de las duras lechentanadas desde el comienzo de la etapa en Vitoria hasta llegar a Bilbao ha sido un gallego, nuestro Bernárdez, que escapado a 70 kilómetros de la meta, rodó casi siempre solo hasta Bilbao, llegando en segunda posición a poco más de dos minutos de

Martín Piñera que ha sido el triunfador en Garelano.

No, no ha sido una etapa de paseo esta última de la Vuelta. Había que salvar cinco puertos, dos de tercera categoría: Campasar y Castrejana —éste ya en las puertas de Bilbao—, dos de segunda, Elgueta y Sanniguel, y uno de primera, El Solluve, en cuyas estribaciones se produjo el que sería el ataque decisivo de la jornada. Pero antes de seguir adelante digamos cuáles han sido los pasos por los "colls", que han proclamado a Julio Jiménez, rey de la Montaña.

CAMPASAR: Galera, Gómez del Moral, Julio Jiménez y Esteban Martín.

ELGUETA: Gómez del Moral, Julio Jiménez, Bahamontes, Esteban Martín, Manzanque y Díaz.

SANNIGUEL: Julio Jiménez, Gómez del Moral, Poulidor, Wolsfthohl, Manzanque, Junkermann y Aimar.

SOLLUVE: Piñera, Díaz, Desmet, Alomar, Bahamontes, Julio Jiménez, Poulidor, Bernárdez, Gómez del Moral y Manzanque.

CASTREJANA: Piñera, Bernárdez, Díaz y Willemín.

Tras este detalle de las escaladas hay que decir que donde se produjo el ataque que habría de ser definitivo fue como ya queda dicho en las estribaciones del Solluve. Antes circularon escapados Manzanque y Gómez del Moral, pero fueron absorbidos porque Poulidor, Wolsfthohl y Van Looy, con sus hombres, trabajaron muy bien para que no prosperase esta escapada del español que podía hacer peligrar el puesto de Van Looy y el del mismísimo Poulidor, al no ser mucha la ventaja sobre el manchego.

En el comienzo del Solluve se fueron Ventura Díaz, Alomar y Desmet, pero en el descenso se vieron saltando con mucha valentía a estos dos últimos con el gallego Bernárdez, que pronto dió alcance a Ventura Díaz, al que ya había dejado Piñera, que caminaba solo hacia Bilbao. Bernárdez rodó en compañía de Ventura Díaz muchos kilómetros, quizá demasiado para dar alcance a Piñera porque el simpático montañés no cogía ningún relevo. Cuando Bernárdez comprobó que la compañía de Ventura Díaz no era buena, se marchó solo pero para entonces ya era tarde porque Bilbao estaba a la vista y la ventaja de Piñera era de más de dos minutos y no tuvo tiempo pues, nuestro paisano, para alcanzar a Piñera, los dos grandes y auténticos héroes de esta jornada postrera de la Vuelta, que no constituyó un paseo, pues todos han luchado lo suyo, cada uno con distinta intención y en el fragor de la batalla han caído hombres tan famosos como Genise, Melkembeek, Sorgeloos y Puchell, incapaces ya de aguantar los últimos kilómetros, optando por meterse en el coche escoba.

Así pues lo que prometía ser una jornada tranquila con lucha únicamente de escaladores se nos convirtió en una etapa más de guerra sin cuartel con la particularidad ya señalada de la escapada sensacional del santiagués José Bernárdez, que hizo una auténtica actuación solo de cerca de 50 kilómetros por una carretera defectuosa, difícil, bordeada por una ingente multitud que vibró de entusiasmo al paso de los corredores camino de la meta, donde se alcanzó auténtica apoteosis pues Garelano estaba lleno hasta la bandera.

Y la Vuelta de 1965, la Vuelta "El Centenario", como se ha titulado por haber tenido iniciación en Vigo, ha cumplido con el ceremonial de costumbre. Aplausos para Wolsfthohl, para el equipo Mercier, para Van Looy, "maillot verde", para Julio Jiménez, rey de la Montaña, para todos y para cada uno de los 51 héroes que han conseguido llegar a Bilbao.



Wolsfthohl, ganador de la Vuelta Ciclista a España, 1965

CLASIFICACIONES

CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1.—Martín Piñera, 6-46-00, con bonificación.
- 2.—Bernárdez, 6-49-15.
- 3.—Díaz, 6-54-24.
- 4.—Chapps, 6-57-08.
- 5.—Willemin, id.
- 6.—Echeberria, id.
- 7.—Isasi, id.
- 8.—Spruyt, id.
- 9.—Gómez del Moral, id.
- 10.—Aimar, id.
- 11.—Van Schil, id.
- 12.—Lucera, id.
- 13.—Lametayer, id.
- 14.—Gabiña, id.
- 15.—Verbeek, id.

CLASIFICACION GENERAL

- 1.—Wolsfthohl, 92-36-03.
- 2.—Poulidor, 92-42-39.
- 3.—Van Looy, 92-44-58.
- 4.—Manzanque, 92-48-51.
- 5.—Echeberria, 92-52-57.
- 6.—Junkermann, 92-56-16.

ron inútiles porque atrás los hombres del líder con Poulidor y Van Looy rodaron a tope. Eran muchos y muy buenos contrarios, demostrando que Manzanque no está acabado como muchos decían.

Julio Jiménez, otra vez rey de la montaña. El de Avila ha cumplido a medias su papel en la Vuelta.

No anduvimos bien esta vez los de nuestro equipo. Se han notado mucho las bajas de Vélez y Urión. Por otra parte, la superioridad de los extranjeros era clara. De todos modos este triunfo en la montaña compensa otros errores que el equipo "Kas" ha tenido.

Con Bahamontes no hemos podido hablar. Llegó a la meta, y salió disparado para su hotel. Sin duda alguna, no encontraba argumento suficiente para justificar el tremendo fracaso.

Y por último Bernárdez, el santiagués José Bernárdez, que hoy fue uno de los héroes de la etapa, que al llegar a Garelano me abrazó entusiasmado y me dijo: Hubiera querido rendir un triunfo en esta etapa a mis paisanos de Galicia, pero me equivocué al quedarme con Ventura Díaz. De haberle dejado sólo mucho antes.

- 8.—Willemin, 92-58-07.
- 9.—Gómez del Moral, 92-59-07.
- 10.—Bahamontes, 92-59-16.
- 11.—Aimar, 92-59-33.
- 12.—Lebaube, 93-02-58.
- 13.—Van Schil, 93-04-31.
- 14.—Otaño, 93-05-04.
- 15.—Verbeek, 93-07-41.

La etapa volante de Mondragón ha sido ganada por Chapps.

La clasificación general de metas volantes la gana según con 22 puntos seguido de Gómez del Moral, con 14.

El premio a la combatividad a la etapa ha sido adjudicado a Piñera y el de la desgracia ha sido declarado desierto.

Por equipos en la etapa ha ganado "Kas" con 20-40-18 y en la general por equipos ha ganado "Mercier", con 277-53-09, seguido de Kas, con 278-17-23, y tercero "Solo Superia", con 278-27-50.

El premio de la regularidad "Maillot verde" se lo adjudicó Van Looy con 243 puntos, seguido de Verbeek con 195 y tercero Graind, con 191.

Buena actuación de los gallegos en la última etapa

La actuación de la jornada ya queda descrita, sobre todo la de Bernárdez, en la crónica de la etapa. Bernárdez ha sido hoy un gigante de equipo de la ruta, porque ha luchado en solitario con afán de ganar la etapa. Su segundo puesto tras Piñera, justifica plenamente una actuación destacadísima, de la que nos hemos sentido orgullosos.

Por su parte, Raúl Rey, siempre metido en el gran pelotón le hemos visto dirigirlo en cabeza cuando la escapada de Bernárdez ya estaba consolidada para que no hubiese despegues que pudiesen hacer fracasar la escapada de su compañero. Raúl Rey, pues, también ha tenido hoy una actuación extraordinaria.

Ramón Torras ganó el Premio Internacional de Motociclismo de Madrid

MADRID, 16. (Alfili). — Esta mañana y en el paseo de coches del Retiro se ha disputado el XXI Gran Premio Internacional de Madrid de Motociclismo organizado por el R.M.C. de España a beneficio de los huérfanos de la Policía Municipal.

En la tribuna presidencial se hallaba la señora del Ministro Secretario del Movimiento, acompañada del Gobernador Civil de Madrid, presidente del Moto Club y otras autoridades.

El resultado de las pruebas —extraoficialmente— ha sido el siguiente:

Primera carrera, 125 cc. Veinte vueltas con 36,400 kilómetros. Pedro Cegarra Aguirre con "Bultaco" 23-26-6/10 a una media de 93,300. Tomaron salida 21 corredores y Juan Sanchis Coscolla sufrió una caída siendo reconocido por los médicos y después llevado a un sanatorio.

Segunda, 125 internacional 25 vueltas con 45,500 kilómetros. José Medrano Novelda con "Bultaco" 27-16-00 a 100,122 kilómetros de media.

Se registraron dos accidentes de

los que resultaron heridos Andrew Richman, americano que sufrió fractura del fémur y Francisco Zurita, con fractura de tobillo. Los lesionados fueron trasladados a un Sanatorio. También se cayó de la máquina otro corredor pero continuó en la prueba.

Tercera, 250 cc. internacional 30 vueltas con total de 54,600 kilómetros. Ramón Torras con "Bultaco" 30-41-00 a una media de 106,768 kph. Vencedor absoluto del gran premio de Madrid. Intervinieron treinta corredores.

Torneo Nacional de Juveniles

Celta y Esteiro empataron a un gol en Balaídos

VIGO. (De nuestra Delegación) Virtualmente resuelta la eliminatoria, el partido de vuelta entre el Celta y Esteiro, no ofreció mas aliciente que el esperar un nuevo triunfo local. Pero no fue así, y no lo fue porque el Celta de esta tarde, nos pareció completamente distinto al de anteriores partidos. Queremos creer, que tampoco se estorzo, pues en sus líneas faltó la conjunción de otras tarde, y salvo jugadas aisladas, poco reseñable tiene la confronta.

No vimos tampoco, la peligrosidad en su delantera, ni la rapidez de sus pengueros contraataques y si, en cambio, exceso de lentitud y retención del balón en muchas ocasiones. Ello no quiere decir que todo hubiera sido malo, ni mucho menos. Hubo momentos de buen juego, de manejo especial, en el segundo periodo, que merecieron el aplauso del respetable.

El Esteiro nos ha parecido un equipo entusiasta, sin grandes figuras en sus filas, pero corajudo y sin desanimarse nunca. Plantó la patea de poder a poder, jugó con tranquilidad e incluso, si nos apuran, anadiremos que mereció el empate.

El primer gol lo marcó Costa, a los 26 minutos de la primera parte, al ejecutar una falta cerca del área rival. Empató el Esteiro al minuto de la segunda mitad y fue producto de una buena combinación de sus delanteros, con remate final de cabeza de Juan.

Como destacados señalamos, por el Celta a Suso, Cambeiro, Eduardo, Costas y Lito, siendo la defensa, lo mejor del contrario.

Bajo la dirección de Collana, que no trajo complicaciones en su labor, los equipos formaron en: CELTA: Suso, Pelé, Manolo, Cambeiro; Eduardo, Costas; Pizcaba, Sanomán, Lito, Nuñez y Félix.

ESTEIRO: Maceiras; Sisto, Castro, Tino, León, Miró, Celi, Cuqui, Juan, Carro y Chente.

MARTINEZ SALGADO

«Giro» de Italia Carlesi ganó la segunda etapa

PERUGIA (Italia), 16.— Noventa y nueve participantes han tomado la salida para la segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Italia.

La etapa de hoy cubre la distancia de 180 kilómetros hasta L'Aquila con el col del Corno di Scoppito, a sólo veinte kilómetros de la meta.

Participaban en la prueba doscientos corredores pero se ha retirado Venturini, por enfermedad. (Alfili).

L'AQUILA, 16. (Alfili). — El italiano Carlesi ha vencido en la segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Italia de 185 kilómetros desde Perugia.

Luciano Galbo, de Italia, ocupa el primer puesto de la general.

CLASIFICACION

L'AQUILA, 16.— Clasificación de la segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Italia: 1. Carlesi 4-54-22 velocidad media 36,6; 2. Pambianco, mismo; 3. Baptiste Claes, mismo; 4. Albano negro, mismo; 5. Aldo Moser. — (Alfili).

Futbol internacional

MOSCU.— 16.— Austria y la Unión Soviética han empatado a cero tantos en partido internacional amistoso de fútbol. — (Alfili).

GOTEBURGO (Suecia), 16.— En partido internacional amistoso de fútbol Inglaterra ha vencido a Suecia por dos tantos a uno. — Alfili.

Ha sido el primer gran triunfo profesional de WOLFSHOHL

Luis Bergareche, al final de la carrera, con Garelano completamente abarrotado de público que aplaudía entusiasmado, me dijo: "Ha sido una gran Vuelta, disputadísima, llena de emoción e interés. Desde luego, la mejor de cuantas llevamos organizadas. Mil gracias a todos por la colaboración prestada, pero especialmente para Vigo donde la iniciamos. Wolsfthohl estaba sonriente, satisfecho, radiante de contento. En rueda de prensa declaró: Estoy contentísimo. Este es mi mayor y más importante triunfo

como corredor profesional. Quiero agradecer públicamente la colaboración que me ha prestado mi compañero Poulidor. El ha cumplido como deportista y amigo. Estoy agradecido también a la afición española por los aplausos que me ha dedicado.

Creo que mi victoria ha sido justa. He tenido que trabajar mucho para conseguirla, pero al fin lo he logrado.

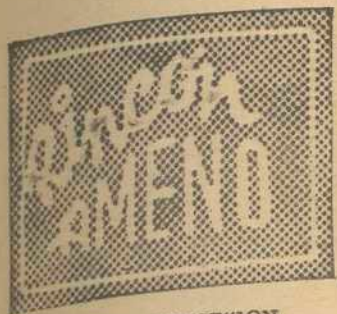
Van Looy, después de dar la vuelta, como poseedor del jersey verde declaró por su parte:

Ha sido una Vuelta durísima,

encarnizadamente disputada. Nadie se ha rendido nunca, y todos hemos luchado hasta el límite de nuestras fuerzas. Sin la escalada contra reloj del Pajares, creo que habría vencido. De cualquier manera acepto la derrota y emplazo a Wolsfthohl para el año próximo.

Fernando Manzanque es el primer español en la clasificación general. Recibí muchas felicitaciones, cuando me dijo:

"Me escapé antes del Liqueico, con ánimos de mejorar mi clasificación. Yo estaba fuerte y rodé a tope, pero mis esfuerzos fue-



MEDIA CONCESION

—Quería pedirte dos favores, Menéndez.
—Bueno: habla.
—Primero, que me prestes cinco duros; segundo: que no se lo digas a nadie.
—Pues..., mira Manolo: te voy a conceder solamente la mitad de lo pedido.
—¿Dos duros y medio?
—No; el no decirlo a nadie.

MUY CAMBIADA

Un domingo, a la salida de la iglesia, una simpática anciana aborda a una señora:
—Perdóneme, ¿es usted Luisa López?
—No señora; no soy yo.
—¡Ah! En el fondo me alegro, porque si fuera usted tendría que decir que la encuentro muy cambiada.

EXCUSA

El cliente va al zapatero, a que le pise de la baja calidad de las suelas que le ha puesto.
—Debe tener usted en cuenta, señor— responde el remendón, buen humorista— que todas las buenas suelas las compran en los restaurantes para convertirlos en chuletas.

YA LO SABIA

—Este ejercicio está muy mal Juanito; muy mal. He contado diecisiete faltas de ortografía...
—¡Anda! Pues, se le han pasado a usted nueve más.

TERRIBLE DUDA

Heliodoro refiere una de sus proezas de pesca.
—Tiré de la caña —dice— pero el pescado que había mordido el cebo era tan grande que no podía sacarlo.
—¿Qué clase de pescado era, pues?
—Una especie excepcional. Una especie rarísima: se trataba de una sirena.
—¿Una sirena?
—Sí. Y calculen ustedes cuál sea mi conflicto... No sabía si comerme con ella— o comerla con salsa mahonesa.

CAPITULO DE SUCESOS

Sirvienta herida por dos atracadores, en Madrid

MADRID, 17. — La sirvienta Marija Alegría Cuadrado, herida de un disparo por dos atracadores que asaltaron la vivienda de los señores a quienes servía, sita en la calle Zurbano, 66, ha mejorado notablemente de la lesión, después de ser intervenida en el Equipo Quirúrgico, y continúa en este centro asistencial, ya fuera de peligro.

La fiel sirvienta se opuso resueltamente a los dos atracadores, luchó con ellos y, a pesar de hallarse herida de un tiro, logró ponerlos en fuga, sin que los forajidos pudieran llevarse nada del piso confiado a su custodia. — Cifra.

CONDENADOS POR ASESINATO

LEON, 17. — A treinta años de reclusión ha sido condenado Venancio Iglesias Prieto, y a veinte Hilario Jurjo Marzábal, como autores del asesinato de Purificación Pontevedra Silva, de 66 años, hecho ocurrido en el pueblo de Parreña, de esta provincia. La sentencia ha sido hecha pública hoy. En el acto de juicio oral, el Fiscal pidió en sus conclusiones la pena de muerte para el primero y veinte años para el segundo, en consideración a ser un débil mental que estuvo recluido dos años en un establecimiento psiquiátrico. — Cifra.

SUBMARINISTA AHOGADO

SITGES, 17. — José Antonio Gil Martínez, de veinte años, ha perecido ahogado mientras practicaba el submarinismo en Garraf. Pertenecía a la entidad submarinista "Crisis". — Cifra.

MENORES DETENIDOS

ALICANTE, 17. — Han sido detenidos seis menores que se apoderaron recientemente de un automóvil, en esta ciudad, en cuyo interior se hallaba un malefín con joyas valoradas en 100.000 pesetas. El vehículo se hallaba aparcado en la calle del Marqués de Molina, tiene matrícula MA-25.247. Este vehículo lo hurtaron cuatro muchachos de trece a dieciséis años de edad, fugados de la Residencia del Tribunal Tutelar de Menores, con la ayuda desde el exterior de otros chicos, que también habían estado acogidos en el mismo establecimiento. Reunidos los seis, se trasladaron a Alcoy y allí abandonaron el automóvil que llevaban y robaron otro matriculado de Alicante núm. 28-407.

y en él se trasladaron a Vendrell, en la provincia de Tarragona, donde la Guardia Civil les detuvo. — Cifra.

TRES SUCESOS MORTALES, EN BARCELONA

BARCELONA, 17. — En tres puntos distintos de la capital hubo de personarse el Juzgado para el levantamiento de otros tantos cadáveres.

Uno, en la escalera de una casa de la calle de Muntaner, donde por caída resultó muerto el anciano José Fuentes Lizano; otro, en el Pasaje Comercial, donde apareció el cadáver de Cristóbal Andrés Azor y el tercero, en el Pasaje Primavera, donde puso fin a su vida Carmen Velasco Gallego, de 33 años. — Cifra.

PESQUERO HUNDIDO, TRAS UN INCENDIO A BORDO

CADIZ, 17. — A bordo del pesquero "Castipos", atracado a uno de los muelles del puerto pesquero se registró un incendio a consecuencia del desprendimiento de unas chispas de un soldador eléctrico, cian lo varios obreros trabajadores en la colocación de unos tanques de combustible.

Acudió el servicio de bomberos y personal de la Comandancia de Marina y cuando se realizaban los trabajos de extinción del siniestro, por efectos de éste se abrió una vía de agua hundiéndose el barco rápidamente.

Pertenecía a la matrícula de Alicante y tenía su base en el puerto gaditano. — Cifra.

D. Martín Riquer Mora, nuevo académico de la Real Española

MADRID, 17. — La Real Academia Española celebró ayer junta pública y solemne para dar posesión de plaza de número al académico electo don Martín de Riquer Mora, conde de Casa Dávalos, que leyó su discurso de ingreso sobre el tema: «Vida caballeresca en la España del siglo XV».

«Conferencia Internacional de Grandes Redes Eléctricas», en Madrid

MADRID, 17. — En el Instituto de Física "Alonso de Santa Cruz" del Consejo Superior de Investigaciones Científicas se han inaugurado esta mañana, las reuniones de la "Conferencia Internacional de Grandes Redes Eléctricas" (C. I. G. R. E.) que se celebra por primera vez en España. Inició la sesión el presidente de la C. I. G. R. E. internacional, profesor-ingeniero Giovanni Silva, quien dio la bienvenida a los congresistas y destacó el carácter práctico y extenso de formalidades de estas reuniones técnicas, en las que se estudian medidas encaminadas al perfeccionamiento del suministro de energía eléctrica.

Inmediatamente dieron comienzo las sesiones de trabajo, del Comité Sexto de la Conferencia, que trata de conductores y cálculos mecánicos de líneas aéreas y transporte de energías.

La aportación española a estas reuniones es muy importante, ya que la mayoría de las ponencias estudiadas proceden de técnicos de las empresas eléctricas de nuestro país. Entre los principales trabajos figuran algunos de alta tensión; características de la primera línea española a 400 kilovatios de tensión; estudios estadísticos de la altura de los conductores sobre el terreno y ensayos en modelo reducido de una torre para líneas de 400 kilovatios.

Asisten a las reuniones casi un centenar de delegados de 17 países. Las sesiones de trabajo duran hasta el próximo día 20 y a continuación se iniciarán las visitas a importantes realizaciones eléctricas españolas. — (Cifra).

«Gibraltar y los españoles»

RECOPILA LOS TEXTOS DE ORIGEN ESPAÑOL QUE PIDEN LA DEVOLUCION DEL PEÑON

MADRID, 17. — «Gibraltar y los españoles» es el título de un libro que acaba de aparecer en Madrid, escrito por el joven diplomático español Gil Armangué. Esta obra recopila sistemáticamente, todos los textos de origen español que desde hace dos siglos y medio piden la devolución del Peñón a la Patria.

Por las páginas del libro de Armangué, desfilan testimonios de opuestas ideologías y tendencias políticas. Entre los contemporáneos figuran el Dr. Marañón, el filósofo Eugenio D'ors y el actual Ministro de Asuntos Exteriores, Sr. Cstella, junto a otros españoles que, como Salvador de Madariaga, Prieto y Sánchez Albornoz, militaron en campos completamente opuestos en la Política española. Todos ellos, sin embargo, apoyaron la reivindicación española de Gibraltar, que hoy es la última colonia que existe en el continente europeo. — (Cifra)

Normas para solicitar becas en las Universidades Laborales

Han sido convocadas 2.500 plazas

Para las entidades públicas y privadas que deseen concertar becas en las Universidades Laborales la Dirección General de Promoción Social a través del Servicio que agrupa estos Centros, reserva quince por ciento de las 2.500 plazas existentes. Se ha abierto ya el plazo de solicitudes —del 12 de mayo al 15 de junio—, para el curso 1965-66 que deberán ser presentadas en la Delegación Provincial de Mutualidades correspondientes y directamente en el Servicio de Universidades Laborales los que residan en Madrid y su provincia con el informe de la entidad que concede la beca y una certificación en que la empresa u Organismo que avala al solicitante se compromete a hacer efectivo el importe de aquella en el Servicio de Universidades Laborales.

Podrán cursarse los estudios de Orientación y Selección primera de Oficialía, primero de Bachillerato Laboral Elemental (modalidad marítimo-pesquera), Transfomación, primero de Bachillerato Laboral Superior y Estudios Superiores de Facultades Universitarias y en Escuelas Técnicas Superiores.

Los solicitantes mutualistas, hijos o huérfanos de mutualistas que residan en la provincia, donde está domiciliada la Sede Central de su Mutualidad o Caja de Empresa, harán la presentación de la instancia directamente en ella.

BILLAR

HILVERSUM (Holanda), 16. — El belga Ceumans, ha vencido a Koya Ogata, de Japón, en la octava ronda del Campeonato del Mundo de billar a tres bandas.

Ogata ha sido eliminado del título. En la novena y última ronda Ceumans se enfrentará al austriaco Scherz, que perdió anteriormente frente al holandés De Ruiter. — Afil.

PROGRAMA DE LA TV



MARTES, 18 DE MAYO

145: Carta de Ajuste: Cocktail de ritmos, por la Orquesta de Peter Kreuder.
200: Apertura, presentación y avances.
205: «El mundo en que vivimos», presenta: «Schubert y su música».

220: «Sonría por favor», presenta «El mundo de los discos» dirigido y presentado por Pepe Palau.
Realización: Gerardo N. Miró. Intervienen: Los Sirex, Luis Felipe Aréola, Los Icaros y Marianne Milie.

250: En antena... «La entrevista»
300: Telediario.
320: «Punto de vistas».

330: «Cuento de Hadas» (Capítulo II).
350: «Revista para la mujer», presenta «Cocina».

Filmador: Fernando Ruiz del Río.
Dirección y Realización: Pilar Miró.
400: «Las enfermeras», presenta «El cazador de Leopoldos».

Reperto: Liz Thorpe, Shirl Conway, Gail Lucas Zina Bethune, Mr. MBA, William Marshall y Mr. Buratta, Earle Hyman

CULTURAL

645: Carta de ajuste: Interpretaciones del Golden Gate Quartet.
700: Avance de programas, de Telediario e información cultural.
730: Inglés.
740: Temas de nuestro tiempo: algunos aspectos de la otorinolaringología (II) Primeras urgencias en garganta por el doctor Núñez Quezada.

NOCHE

800: Hombres del Oeste, presenta Zane Grey. Hoy «Tinieblas en el sol».

830: «Aventura», presenta «Tanganika y Uganda», por Manuel Soto.
Guion: José María Tey.
Presentación: Luis Pruneda
Realización: Luis Ciges

850: Dibujos animados: Bugs Bunny.
900: «El Sóneca y los bandos» de José María Pemán.
Intérpretes principales: Antonio Martelo, Julio Gorostegui y Rosa Luisa Gorostegui.

Dirección y realización: Juan Guerrero Zamora.
930: «La familia por dentro», presenta nuevamente «Proceso a la juventud», por D. Salvador Muñoz Iglesias.
Realización: Manuel Aguado.

945: Telediario.
1000: Avance de programas.
1003: Reportaje de la Vuelta Ciclista a España. Última etapa.

1015: La unión hace la fuerza, presenta la actuación de Murcia.
Producción: Alfonso Lapiedra, Alberto Oliveras y Jacques Antoine.

Dr. JOSE M. MENGES

Enfermedades de la Piel

Especialista Hospital de Marina

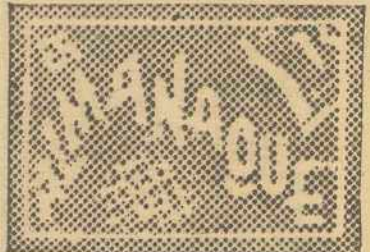
Radioterapia — Ultravioletas

Avda. de Generalísimo, 58-64

Consulta de 12 a 1 y de 5 a 7

Teléfono 4269 — EL FERROL

Presentadores: Mario Beut y Antón García.
Realización: Fernando García de la Vega.
11:15: «Los Intocables», presenta: «El lanzador de granadas», para mayores de 18 años.
Reperto: Robert Stack, Elliot Ness; Jeremy Slate, Rey, y Paul Picerni, Lee Hobson.
Director: Alex March.
12:15: Telediario. El programa de mañana, despedida y cierre.



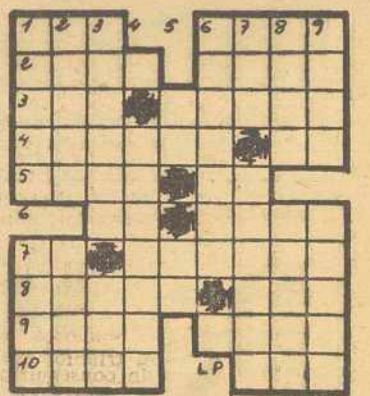
SANTORAL

Martes, 18 de mayo
Santos. Venancio, Potamión, obs.; Félix de Cantalicio, cf.; Julia, Alejandro, Claudia, Eufrasia, Matrona, mrs.
Sale el Sol a las 4,56
Se pone a las 7,26

CUPON DE CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado el núm. 229

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1. — Ayuntamiento de la provincia de Pontevedra. — Dicese de algunas frutas muy gustosas. 2. — Personaje bíblico. — Regalaré. — 3. — Cierta tela. — Espadachín y pendenciero. 4. — (al rev.) — Habitación. Símbolo del sodio. 5. — Producto lácteo. — Lengua. 6. — (al rev.) Símbolo químico. — Cualquiera prenda de abrigo. 7. — Nota. — Verbales. 8. — Cuerpo derivado del amoníaco. — (al rev.) — Alguna. 9. — Tiene espasmos. — (al rev.) Enebro. 10. — Ligas. — Habla con Dios.

VERTICALES: 1. — Apagan el brillo de los metales. — Recipiente metálico. 2. — Antiguo nombre de Huelva. — (al rev.) — Conquista de una plaza. 3. — (al rev.) Juntales. — Aire popular canario. 4. — Roedores. 5. — Símbolo químico. — Dios egipcio del sol. 6. — (al rev.) — Aromatizado. 7. — Isla descubierta por Colón. — Milagro. 8. — Planta aroidea, especie de serpiente. — Agonizar mucho tiempo. 8. — Río de Siberia. — (al rev.) — Denuncia.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1. — Mos. — Fros. 2. — Osar. — soru. 3. — rus. — etrom. 4. — Anotar. — SA. 5. — Sala. — As. 6. — Ar. — Tere. 7. — Ce. — Iconos. 8. — Atomo. — Tes. 9. — Pala — sart. 10. — Asis. — raA.

VERTICALES: 1. — Moras. — Cope. 2. — Osuna. — Etas. 3. — sasola. — OH. 4. — Tarimas. 5. — Ea. — Co. 6. — Estarto. 7. — Ron. — Sentar. 8. — Oros. — Roera. 9. — Suma — esatA.

TERCER ANIVERSARIO DE LA ILUSTRISIMA SEÑORA

Doña María Josefa Romero Bermúdez

DE FERNANDEZ

QUE FALLECIO EL DIA 19 DE MAYO DE 1962, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENEDICION DE SU SANTIDAD.

D. E. P.

SU ESPOSO, ANDRES FERNANDEZ Y FERNANDEZ; HERMANOS, HERMANOS POLITICOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA.

RUEGAN encarecidamente a sus amistades la asistencia a alguna de las misas que tendrán lugar mañana, miércoles, día 19, en la iglesia conventual de PP. Franciscanos, y las disponibles en ese día en la iglesia de PP. Jesuitas (San Agustín), así como las que se celebrarán el día 21 en la Capilla General de Animas, que serán aplicadas por su eterno descanso.

Igualmente en la iglesia de PP. Jesuitas comenzarán mañana, día 19, unas misas gregorianas, a las ocho y cuarto de la tarde.

Santiago, 18 de Mayo de 1965.

El Emmo. y Rvdmo. Sr. Cardenal-Arzbispo de Santiago y los Excmos. Sres. Obispos de Tüy, Vigo, Mondoñedo, Orense, Lugo y Palencia, se han dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.



EL JOVEN

José Martínez Alvarellos

FALLECIO EL DIA 14 DE MAYO DE 1965.

D. E. P.

LOS ALUMNOS DE 6.º CURSO DEL COLEGIO LA SALLE, DE SANTIAGO,

SUPPLICAN una oración por su alma, y la asistencia a alguna de las misas que por su eterno descanso se celebrarán en la Capilla del Colegio, en las fechas que oportunamente se anunciarán en dicho centro, por cuyo favor les anticipan las gra cias.

Santiago, 18 de Mayo de 1965.



El señor DON GUILLERMO PORTA LOPEZ

Sargento de la Policía Municipal, jubilado. Falleció después de recibir los Santos Sacramentos.

D. E. P.

Sus hijos, don Guillermo, doña Josefina, doña Manuela y doña María Jesús; hijos políticos, nietos y demás familia.

RUEGAN a las personas de su amistad y piadosas una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al cementerio, acto que tendrá lugar hoy, día 18, a las doce de la mañana, favor que agradecerán.

Casa mortuoria: Carlos III, núm. 27.

El Ferrol del Caudillo, 18 de Mayo de 1965.



Doña María Sande Barreiro

D. E. P.

Su esposo y demás familia,

ANTE la imposibilidad de hacerlo personalmente dan las más expresivas gracias a cuantas personas se han dignado asistir al funeral y conducción del cadáver, así como a las que por uno u otro medio les han testimoniado su condolencia.

Santiago, 18 Mayo 1965.

Mientras espera el nacimiento de su próximo hijo, Juanita Reina graba catorce canciones

«MI VOZ SIGUE SIENDO LA MISMA DE SIEMPRE...»

El primer día que salió a comprar la canastilla de su bebé, se gastó 24.000 Ptas.



El cochecito. Con orgullo de madre, la famosa cantante paseará a su pequeño... (Foto Europa Press)

Juanita Reina está deseando que llegue el momento en que oiga el primer aliento de su primer hijo... Digo hijo por que ella, lo mismo que su esposo, desean que sea un varoncito, aunque, si no lo es, también la niña será bien recibida.

—Tiempo habrá de tener el varoncito... Nosotros queremos tres hijos, dos chicos y una chica. Hacía tiempo que no veía a esta gran cantante y gran señora que es Juanita Reina, Cruz de Dama de Isabel la Católica. La he encontrado en plan de señora casada y futur madre. Pero no ha dejado de ser la artista de siempre, y el motivo de su presencia en Barcelona, es precisamente, grabar una serie de nuevas canciones, todas ellas del maestro Quiroga, con las que piensa volver a aquellos éxitos que la hicieron famosa.

NADA LA HARÍA RENUNCIAR A SER MADRE

Federico Casado, "Caracollito", primer bailarín que fue de Pilar López, está sentado junto a su esposa. La mimó, la cuidó, con el cariño lógico de un marido enamorado.

—Mi mujer y yo estamos de acuerdo en todo...

—Si formamos un matrimonio feliz... Gracias a Dios la vida, que me ha ofrecido tantas buenas me ha dado también

un matrimonio dichoso --corroborar la famosa mamá.

—¿Que es la maternidad para Juanita Reina...?

—Algo así, como la cumbre de la vida de una mujer... Lo mejor de todo.

—Si para ser madre tuviera que dejar de ser artista, ¿a qué renunciaría?

—A ser madre, de ningún modo... Perder mi carrera sería para mí, algo muy duro, terrible... pero no tanto como renunciar a ser madre.

—¿Que le gustaría que fuese su hijo?

—Es muy pronto para hablar de eso. Lo que quiero más que nada es que sea un buen hijo, que se críe sano y más tarde si es posible y le gusta, quiero que siga una buena carrera, más que otra me gustaría la de arquitecto...

—¿Usted, de no haber sido la genial estrella que es, que otra cosa la hubiera gustado ser?

Juanita titubea. Esta visto que el arte llena por completo sus sueños. Es como si ante la sola perspectiva de no ser quien es; Juanita se encontrara perpleja en un mundo insolito, incomprensible.

—No se..., no sé...

—Quizá una buena pintora o compositora... desde luego no me puede ver haciendo algo que no tenga relación con el arte.

UN GRAN ESPECTACULO

Juanita y Federico tienen ya pensado el nombre para su primer descendiente. No ha habido ni dificultades ni controversias. Si es un varón (como ellos confían), se llamará Federico; si se trata de una niña, Juanita. También están de acuerdo de que harán lo posible por estar en Sevilla cuando se aproxime el nacimiento. Quieren que nazca allí, aunque ellos residen en Madrid.

—Nuestro deseo es ese --me dice Federico Casado-- pero, ya se sabe cómo son esas cosas... Si seguimos mucho tiempo aquí me lo veo catalán.

—¿Le preocupa el momento de traer al mundo a su hijo...?

—No, en absoluto --me contesta Juanita-- Estoy muy tranquila. Mi único temor es que pueda ocurrir algo inesperado... que Dios no lo quiera...

Juanita piensa que su hijo debe tener todo lo que el dinero y el cariño pueda dar. El primer día que ella y su esposo salieron de comprar se gastaron 24.000 pesetas en ropita de niño y otras cosas con el nacimiento del pequeño. Ahora llevan ya gastadas muchísimas más.

Juanita Reina y su esposo tienen ya planes futuros en lo que refiere a su trabajo para cuando la estrella pueda volver a actuar tras el nacimiento del pequeño. Es Federico quien dice:

—Queremos montar un espectáculo de gran categoría. Con compañeros elegidos entre los mejores... Todavía no puede dar nombres por que aun hay tiempo. Presentare un gran ballet con cuarenta personas. Nosotros mismos seremos los empresarios...

—¿No será demasiado trabajo compaginar el de artista con el de administración que una empresa requiere?

—Tengo mi secretario, ayudante de confianza... Pero se hará lo que yo diga. Hace mucho que Juanita Reina no aparece en televisión, como es lógico. El espectador español, indudablemente, la añora.

—Han venido a hablar de ello..., pero mi estado ya no lo permitía. Seguramente una vez todo haya pasado volveré a actuar con ella. También en nuestros proyectos está prevista una gira por América, durante la cual actuaremos en la televisión de algunos países.

UN DIA DE LOS SEÑORES DE CASADO

¿Cómo transcurre un día cualquiera de los señores de Casado, ahora que momentáneamente están alejados de la actividad artística?

Se evantan a eso de las diez. Seguidamente Federico realiza sus ejercicios de baile que no descuida ni un sólo día. Después se ocupan de los asuntos de tipo económico y profesional. Contestan a todas las cartas que reciben, que son muchas. La pareja tiene cientos de admiradores que no han dejado de escribirles en todo este tiempo de forzada ausencia de los escenarios. Después viene la

hora de la comida. Ven un rato la televisión, y más tarde salen a dar un paseo, generalmente a la casa de campo. Seguidamente, van a los estudios del maestro Quiroga, donde Juanita sigue ensayando, haciendo voz. Después, vuelven a casa a cenar y, salvo excepciones contadas, como pueden ser un estreno teatral, una película excepcional o una fiesta ineludible, se quedan en casa, viendo la televisión.

—¿Cómo está de voz Juanita Reina?

—Mejor que nunca.

Estamos convencidos de que es así. Pero de todos modos podremos salir de dudas. En cuanto las catorce canciones que está grabando estos días salgan al mercado, lo que no tardará en suceder.

J. ORTEGA

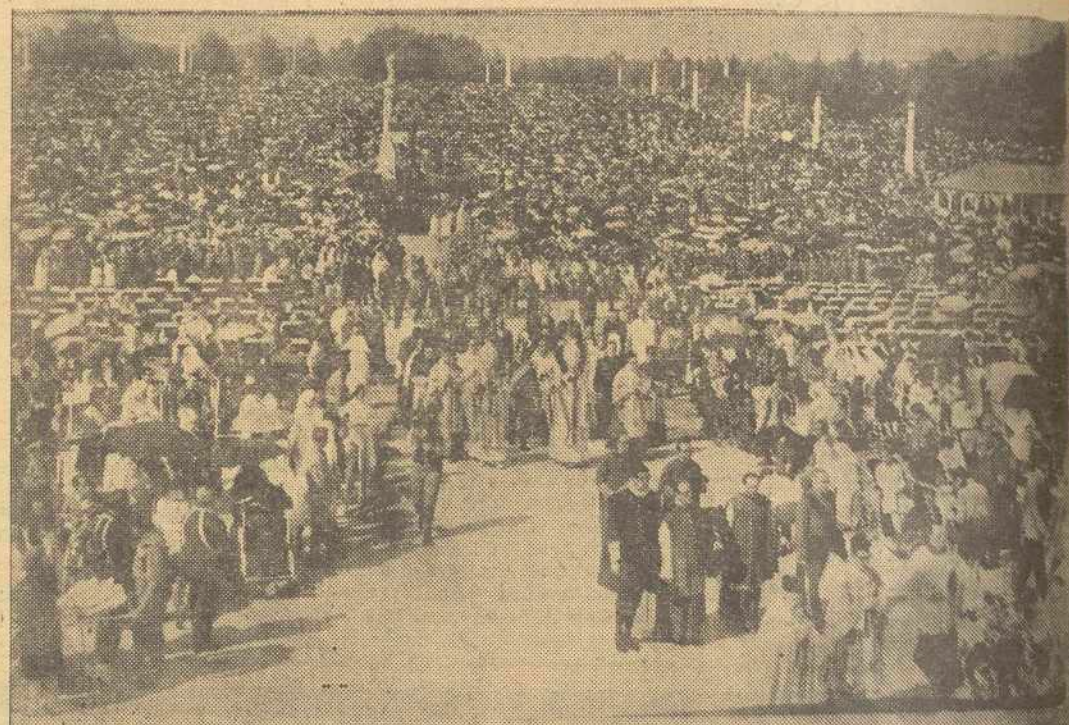
(EUROPA PRESS)

AZAFATAS ALEMANAS



FRANCFORT DEL MENO.— Las azafatas de la compañía alemana de aviación "Luft Hansa" llevan desde hace pocas semanas un nuevo uniforme tipo vestido sastre que se diferencia tanto del traje anterior como de los uniformes de las Compañías de aviación extranjeras. He aquí sus rasgos característicos: El saco ya no marca el talle, sino cae sueltamente y se abotona mediante un cierre de pasador. Una blusa de color verde pálido con mangas cortas y sin cuello completa el vestido azul. Para cubrir la cabeza, las azafatas llevan una elegante gorra sin reborde, adornada con un pequeño lazo de cinta en el lado de atrás.

MEDIO MILLON DE PEREGRINOS, EN FATIMA



Impresionante aspecto que ofrecía la explanada de la Basílica de Fátima durante los actos conmemorativos del XLVIII aniversario de las apariciones, y a los que asistieron medio millón de peregrinos de todo el mundo. —(FOTOFIEL)

Pankow, contra Tel Aviv

Los comunistas quieren desacreditar a Israel por todos los medios

BERLIN.— (Crónica especial para EL CORREO GALLEGO, de la Agencia FIEL-DK por K.W. FRICKER).

Los denuestos contra Israel, que han menudeado en la Prensa y Radio de la Alemania comunista, después de la visita que hizo Walter Ulbricht a Egipto, han despertado en la población un sentimiento de repulsa, como lo demuestran las numerosas cartas de los lectores y radioyentes: "Por un alemán occidental he tenido noticia de que la República Federal Alemana ha pagado reparaciones a Israel, en tanto que el República Democrática Alemana no lo ha hecho. Esto indica cómo se comportan los dos Estados alemanes respecto a los crímenes nazis" ("Neues Deutschland", órgano del Partido). "¿Por qué estamos en contra del pago de reparaciones de Alemania Occidental a Israel?"

Durante el régimen de Hitler, los

Judíos han sufrido lo indecible en Alemania ("Der Morgen"), "Sabemos los abyectos crímenes que se han cometido contra los judíos bajo nombre alemán. ¿Cómo se compaginan nuestra actitud hacia el Estado de Israel con nuestra obligación de reparar?" ("Neue Zeit").

Las secas contestaciones que se publican hacen patente el desagrado de las autoridades comunistas hacia el tema. De otro modo no hubiera protestado el "Neues Deutschland" —encargado de dar el tono político del Partido— contra la acusación de antisemitismo en la "República Democrática Alemana".

Muy a menudo los comunistas caen en sus propias trampas a causa de sus contradicciones. Según la propaganda oficial, Alemania Occidental encarna la figura de un Estado clerical-militarista, con marcada tendencia fascista y antisemita. Naturalmente, en esta caricatura de la realidad mal puede enca-

jar el acuerdo de relaciones diplomáticas y el pago de reparaciones a Israel.

Sin embargo, a fin de no tener que rectificar, se califica a Israel de un país "dominado por los norteamericanos y en gran medida por los alemanes. "Junge Welt", el periódico de la juventud comunista escribe que "es necesario destruir la leyenda de que Israel es un Estado popular y democrático de los judíos". "No es más que un instrumento en manos de los monopolios alemán y norteamericano". Dentro de esta misma lógica, las relaciones entre Bonn y Tel Aviv no son más que una "comunidad de intereses imperialistas" como lo es, por ejemplo, "el fabuloso negocio de la ayuda militar en armamento", que en nada beneficia al pueblo israelita.

De forma radical se expresa el periodista Gerhard Kegel, hoy miembro del partido comunista y ex-miembro del partido nacional-socialista: "Nada da derecho al Estado de Israel a pedir en nombre de sus súbditos subvenciones de varios miles de millones de marcos a pagar por los dos Estados alemanes en concepto de reparación o de desagravio. El actual carácter del Estado de Israel no es otro que servir de base al imperialismo".

EL CORREO GALLEGO